

TELEGRAMMAS DA "UNITED PRESS", AGENCIA HAVAS, AGENCIA AMERICANA E DOS NOSSOS CORRESPONDENTES ESPECIAIS

Reaffirma-se a absoluta identidade entre os pontos de vista expressos pelos governos da França e dos Estados Unidos na questão do reconhecimento do governo bolshevista e amparó á Polonia

Annuncia-se a suspensão das negociações para o armistício entre bolshevistas e polacos  
Quatro governos cossacos do sul da Russia acabam de aderir ao general Wrangel

Rende-se ás autoridades federaes do Mexico o revolucionario da Baixa California governador Cantu

A diplomacia franceza evita a ruptura de relações entre a Rumania e a Hungria

## O PROBLEMA RUSSO-POLACO ENTRA EM SUA PHASE AGUDA

O almirantado inglez vulgariza radiogrammas trocados entre o governo russo e os seus delegados em Londres sobre a subvenção ao "London Daily Herald" — O exito dos contra-ataques polacos não exclue a possibilidade da victoria bolshevista pela conquista de Varsovia — Está imminente um avanço polaco ao curso de toda frente — Ultimas notas

### A CONQUISTA DE 50 MILHAS PELOS POLACOS

LONDRES, 19 (U. P.) — Telegrammas de Varsovia annunciam grandes victorias para o exercito polaco. Um terceiro contra-ataque, levando a effeito em Mlawa, ao norte de Varsovia, sob o commando pessoal do general Plutski, presidente da Polonia, repellido os vermelhos, numa extensão que variou de 25 a 50 milhas, numa frente que se estende do rio Narew ao rio Wieprz.

### APESAR DOS EXITOS POLACOS, A SITUAÇÃO DE VARSOVIA É AINDA MUITO GRAVE

VARSOVIA, 19 (U. P.) — Telegraficamente, militares são de opinião que Varsovia foi salva, temporariamente, pelos contra-ataques das tropas polacas, levados a effeito com muito successo. A situação, porém, continua a ser muito grave. O estado-maior polaco diz que os mesmos usam suas reservas na luta formidable de Varsovia, e de terca-feira, emquanto se acredita que as reservas dos bolshevistas estão intactas.

### A SEGUNDA CONTRA-OFFENSIVA POLACA

VARSOVIA, 19 (U. P.) — A segunda contra-offensiva polaca, ao oeste desta cidade, se está desenvolvendo com exito. Os polacos estão avançando entre Ivanogrod e Koek, tendo occupado as cidades de Parozew, Zetehow e Novo Minsk.

### DECLARAÇÃO LIVRE DE PERIGO O "CORREIDOR" POLACO

VARSOVIA, 19 (U. P.) — Noticia-se, não oficialmente ainda, que o "corredor" polaco para Dantzig, está completamente livre de tropas vermelhas.

### OS BOLSHEVISTAS SE RETIRAM DE VARSOVIA

VARSOVIA, 19 (U. P.) (Official) — As tropas da frente bolshevista, estão se retirando de Varsovia, em direção do norte de Mlawa, ao longo do rio Vistula. Os polacos retomaram Ciechanow, Sochulin e outras cidades. As tropas polacas fizeram grande numero de prisioneiros, tomando grande quantidade de munições dos vermelhos.

### AS MULHERES TOMAM PARTE NOS COMBATES

LONDRES, 19 (U. P.) — Um despacho de Varsovia, transmitido hoje, diz que as tropas vermelhas estão em plena fuga, ao norte daquelle cidade. Acrescenta que as forças polacas estão encontrando pouca resistência no ultimo contra-ataque, tendo avançado 41 kilometros em 28 horas. Grandes contingentes de mulheres polacas estão tomando parte nos combates.

### OS POLACOS OCCUPAM SILEG

BERLIM, 19 (U. P.) — Noticias de Varsovia dizem hoje que os polacos, avançando no sul daquelle cidade, occuparam Sileg.

### A OPINIÃO EM PARIS PELO DESFECHO DA LUTA

PARIS, 19 (U. P.) — Criticos militares desta capital, são de opinião que Varsovia salvou-se, em virtude dos contra-ataques das tropas polacas.

### SE OS POLACOS SUSTENTAREM A RESISTENCIA POR TRES DIAS MAIS, DERROTARAO OS VERMELHOS.

PARIS, 19 (U. P.) — As informações recebidas pelo Ministerio das Relações Exteriores sobre a batalha de Varsovia, são de opinião que os polacos, se não forem derrotados, poderão sustentar a offensiva por tres dias mais, o exercito vermelho e, especialmente a sua ala direita, serão completamente derrotados.

### COMO SE OPEROU PARA A SALVAÇÃO DE VARSOVIA

VARSOVIA, 19 (U. P.) — A estratégia que salvou Varsovia é a seguinte: a victoria do marechal Joffre na batalha do Marne. O successo é attribuido ao general Weygand, do exercito francez. Esse successo permitiu aos vermelhos aproximarem-se até ás fortalezas externas de Varsovia para subestimar os contra-ataques dos polacos pelos franceses, empregando estas todas as suas forças. Os polacos dirigiram tres offensivas: a primeira, sob o commando do general Plutski, contra o avanço dos bolshevistas. A segunda, columna moveu-se para fora de Varsovia, a segunda parou em Mlawa, na direção norte ao longo do rio Narew, e a terceira avançou ao longo da estrada de ferro Varsovia-Dantzig, na direção de Mlawa. Os polacos conquistaram, nessa operação, entre 25 a 50 milhas.

### COMMUNICADO TELEGRAPHICO DE CARL D. GROOT

#### A luta em torno de Varsovia

Os polacos occupam varias cidades e fortalezas, fazendo 5.000 prisioneiros.

BERLIM, 19 (U. P.) — Despatches da frente polaca recebidos pela missao americana aqui hoje indicam que os offensivos polacos contra os russos estão se tornando cada vez mais forte e que os polacos estão com exito avançando rapidamente.

Acrescentam os despatches que os polacos obtiveram victorias ao norte da fortaleza de Novo Georgievsk e capturaram Morin, Pionisk, Tulansk e a cidade de Serock.

Foi hontem noticiada a queda das fortalezas de Serock, as quaes protegem as estradas que conduzem aquella cidade.

Contudo, os polacos obtiveram as suas principais victorias na sua offensiva contra a linha Varsovia-Brest-Litovsk, onde tomaram 5.000 prisioneiros de guerra bolshevistas.

Os despatches de hoje, dizem mais que consta que a cavallaria polaca está actualmente na vizinhança de Lemberg.

Conforme declaram os referidos despatches foram derrotadas as 57, 58, e a 8ª divisões do exercito bolshevista. Os exercitos da Polonia tomaram 5.000 prisioneiros de guerra bolshevistas.

CARL D. GROOT  
(Correspondente especial da United Press.)

ram a linha natural de defesa a nordeste de Varsovia.

LONDRES, 19 (A. H.) — O "Daily Express" qualifica de "segunda batalha do Marne" a victoria obtida pelos polacos sobre as tropas bolshevistas, que investiram contra Varsovia.

O referido jornal diz que, a não ser que surja um imprevisto, a capital polaca pode considerar-se salva.

### VARSOVIA COLHE ESTIMULOS MOAIRES NAS VICTORIAS QUE OS POLACOS REGISTRAM.

VARSOVIA, 19 (A. A.) — Poderão assegurar que o perigo que durante os ultimos nove dias ameaçava esta capital desapareceu, parecendo que Varsovia está salva da sanha bolshevista. Os exercitos polacos, commandados por officiaes intrepidos, desde ante-hontem que obtêm exitos successivos sobre as tropas dos vermelhos, que recuam constantemente, sendo perseguidos, segundo as ordens que se recebem do alto commando da cidade.

O general Plutski, presidente da Republica, tomou o commando das tropas no momento mais critico, insuflando coragem aos exercitos polacos, que augmentou logo ás primeiras victorias. A coragem transformou-se em delirio e esperanças, facilitou em muito o trabalho dos officiaes, as quaes não foi difficil levar as suas tropas ás frentes de mais perigo, pondo em fuga as temíveis divisões de cavallaria bolshevista, que não têm ousado voltar á carga, depois das grandes derrotas que tem sofrido.

Em ambas as alas, as tropas polacas estão ganhando terreno a todo o instante. A ala esquerda, commandada pelo general Francis Henry, tomou posse da confluença do rio Narew, no cruzamento de Nowy Dwor, marcando as suas avançadas em direção a Pionisk, seguindo por Morin e reforçando as divisões do Vistula, que já dominam Zabroczym.

A ala commandada pelo general Elille, também francez, que opera na margem direita do rio Bug, ameaça cortar todas as communicações das tropas bolshevistas, concentradas em Wyszkow, tendo feito grande quantidade de prisioneiros vermelhos, que são enviados para Radzymin, onde esperam conveniente destino. Em Serock, onde os bolshevistas tinham um grosso de tropas artilharias, travou-se uma brilhante batalha, em que os polacos não só desalojaram os russos, como lhe tomaram toda a artilharia, que ficou abandonada.

O grosso das tropas bolshevistas está retirando apressadamente para Brest-Litovsk, numa distancia para mais de 25 milhas daquelle cidade. Depois das primeiras victorias, to-

da a cidade se reanimou, percorrendo as ruas centenares de pessoas, na sua maioria velhos, crianças e mulheres, onde a satisfação e alegria tinham expansas chelas de patriotismo e de fé.

O alto commando e os technicos militares são de accordo que o verdadeiro perigo passou, preconizando, contudo, que se não deve parar com os ataques, que continuam em todos os pontos onde os bolshevistas se tinham acampado em melhores condições e de onde são desalojados pelos polacos, numa luta verdadeira e heróica.

### O DELEGADO INGLEZ EM DANTZIG CONTINUA A IMPEDIR QUE OS TRANSPORTES DE MUNIÇÕES TENHAM ENTRADA NO PORTO.

COPENHAGUE, 19 (U. P.) — Noticias de Dantzig, dizem que o delegado inglez naquella porto, continua a impedir, firmemente, a entrada de vapores transportando munições para a Polonia. Sabendo que as munições foram tomadas pelo estado de legado, ficando evitar ali sérias demonstrações anti-polacas.

### UMA AFFIRMATIVA CATEGORICA DO GOVERNO AMERICANO

WASHINGTON, 19 (U. P.) — O secretario de Estado, Colby, foi procurado por uma delegação de 350 polacos influentes, que lhe pediu a garantia de que a Polonia, sob o commando de seu representante, o secretario de Estado, não seria informada de delegação que o governo dos Estados Unidos tomara todas as medidas legais, assim de assegurar a independência politica e a integridade territorial da Polonia.

### A PRESA DE GUERRA

BERLIM, 19 (U. P.) — Noticia-se aqui que os polacos dispersaram quatro divisões vermelhas, fazendo 3.000 prisioneiros, por occasião da ultima contra-offensiva contra as tropas bolshevistas.

### UMA DECLARAÇÃO DE TROTSKY

COPENHAGUE, 19 (U. P.) — Noticias aqui recebidas de Vilna, dizem que Trotsky, ministro da guerra do soviet, não está desanimado ante as recentes vantagens obtidas pelos polacos. Acrescentam que Trotsky publicou uma declaração, em que diz que só as tropas vermelhas da vanguarda foram derrotadas.

### NO ATAQUE DE POPULARES ALIADOS CONTRA O DESTACAMENTO FRANCÊZ DE KATOWITZ, MORRIERAM 9 FRANCEZES E 20 ALIADOS.

BERLIM, 19 (U. P.) — Noticia-se aqui, durante o tiroteio occorrido em Katowitz, resultante de uma manifestação de operários contra a guarnição franceza, morreram nove francezes e 20 aliados.

### PERMANECE GRAVE A SITUAÇÃO EM KATOWITZ

BERLIM, 19 (U. P.) — A situação em Katowitz, na Silésia, está muito tensa, em virtude de demonstrações de seus habitantes contra a guarnição franceza. Antes da chegada de reforços, um magote cercou a tropa franceza, impondo que se rendesse. Os officiaes francezes recusaram, declarando preferir morrer primeiro. Os operários estão, ali, muito animados.

### OS FRANCEZES PROCLAMAM A LEI MARCIAL E REFORÇAM-SE

LONDRES, 19 (U. P.) — Foi proclamada a lei marcial em Katowitz, pela guarnição franceza ali estacionada, segundo um despacho recebido pelo "Daily Mail".

Acrescenta que ali chegaram reforços de tropas francezas, que trazem carros armados.

### CONTAM-SE AS COMMUNICAÇÕES COM BERLIM

BERLIM, 19 (A. H.) — Estão interrompidas as communicações entre esta capital e as cidades da Alta Silésia, onde se deram graves desordens nos ultimos dias.

Apesar da falta de noticias, consta que nos acontecimentos de Katowitz morreram cerca de 20 alemães e o numero de feridos ascendeu a 60. A MULTIDÃO AMOTINADA LYNCHOU E ATIRA AO RIO UMA DOUTORA POLACA.

BERLIM, 19 (A. H.) — O "Deutsches Allgemeine" informa que o numero de mortos nas desordens de Katowitz foi de 18, dos quaes a metade de francezes. O mesmo jornal diz que a lei marcial foi proclamada em Katowitz.

Por sua vez, o "Achtuhrblatt" annuncia que por occasião dos referidos conflitos a multidão lynchoou e atirou ao rio a doutora polaca Milewsky, de cuja resistência houve suspeitas de ter partido uma das granadas arremessadas contra o povo.

### DECLARAÇÃO DA COMISSÃO INTERNALLADA

BERLIM, 19 (A. H.) — Communicação de Bouthen que a comissao Internallada da Alta Silésia fez a declaração de que as manifestações de protesto levadas a effeito naquella região não foram justificadas por factos, pois a comissao não tem absolutamente o proposito de auxiliar militarmente a Polonia.

### MORTE DO CAPITÃO KLEIS — CINCO JORNALIS NAO PODEM CIRCULAR

LONDRES, 19 (A. A.) — Um radiogramma recebido de Berlim informa:

"Segundo noticias chegadas á esta capital, occorrem em Katowitz novos ataques entre as tropas francezas e os habitantes da mesma localidade, ataques que degeneraram em sangrentos conflitos, durante os quaes morreram 20 alemães e sete francezes.

O capitão Kleis, da policia de segurança, foi morto com um tiro, quando procurava acalmar o povo na estação do caminho de ferro. A comissao Internallada prohibiu a publicação de cinco jornais da Alta Silésia, durante uma semana.

### DETENÇÃO DE MUNIÇÕES CONSIGNADAS A PRUSSIA ORIENTAL

BERLIM, 19 (U. P.) — Empregados da estrada de ferro em Stettin, detiveram 28 carros cheios de armas e munições, consignadas á policia civil na Prussia Oriental.

Os empregados declararam que o carregamento de tais munições é uma violação do accordo de Spa.

### EM BERLIM FALAM QUE OS TROPAS RUSSAS SALVARAM O BOLSHIEVISMO

BERLIM, 19 (U. P.) — Segundo opiniões expressas pelos radicalistas alemães, as victorias dos russos na Polonia, salvaram o bolshievismo. Declaram que a nota do presidente Wilson, sobre a situação da Rússia, foi um esforço infuitero para destruir a influencia de bolshievismo.

Diz-se, porém, na Prussia Oriental, que o exercito do soviet é um agrupamento todo phantasma, sem sentimentos de nacionalidade. Centenas de agitadores experimentados acampanham-no, promptos a pugnar em favor do bolshievismo, onde quer que o referido exercito vá.

### UM ORGAO DA IMPRENSA INGLEZA ENVOIADO NA CAMPANHIA BOLSHIEVISTA

LONDRES, 19 (U. P.) O almirantado tornou publico hoje uma série de radiogrammas trocados entre Lituania e a Polonia, delegados bolshevistas, e que foram interceptados, revelando a vontade do governo bolshievista russo, de subvencionar o "London Daily Herald", para apoiar e sustentar na Inglaterra a causa comunista.

Os radiogrammas demonstram que o soviet propoz fornecer ao aludido jornal papel para impressão e dar-lhe dinheiro para a sua manutenção. Tais despatches alludem a uma criz financeira do "Daily Herald".

O "Herald", na Inglaterra, o jornal trabalhista mais radical, George Landbury, seu proprietario, nega haver recebido qualquer quantia do governo soviet, mas não nega que tenha estado em negociações com elle, para o fornecimento de papel de impressão.

### O "DAILY HERALD" JUSTIFICA-SE

LONDRES, 19 (A. H.) — Os jornaes de hontem publicaram varias mensagens trocadas entre o comissario do povo para os negocios estrangeiros, Sr. Tchitcherine e o representante russo na Scandinavia, Sr. Litvinoff, por occasião da visita do Sr. George Landbury, redactor do "Daily Herald", á Rússia.

Nessas mensagens ha insinuações sobre o facto de haver o "Daily Herald" recebido auxilios dos bolshevistas, para defendê-lo.

O jornal accusado, respondendo hoje, justifica a sua attitude e afirma que representante algum de Moscou exerceu ou exerce "controle" sobre o "Daily Herald". E para provar essa afirmação os directores do jornal convidam o publico para inspecção os seus archivos.

### COMO EM MOSCOU SE INTERPRETA A CONTRA-OFFENSIVA DE WRANGEL

MOSCOU, 19 (U. P.) — Por occasião de um espectáculo de gala realizado no Theatro da Opera, em honra do ex-presidente do governo, comunista da Hungria, Sr. Bela Kun, o comissario da defesa pronunciou eloquente discurso, conciliando as revolucionarios de toda a Rússia a se reunirem na frente meridional.

As palavras do Sr. Trotsky causaram extraordinario entusiasmo na multidão.

Nesta capital, condemna-se a aventura de Wrangel até nos circulos adversos aos bolshevistas, mostrando-se a opinião publica contraria á occupação estrangeira.

### A HABIL DIPLOMACIA DE TCHECHERINE PREPARA TERRENO PARA FETZ A PAZ COM VARSOVIA

NOVA YORK, 19 (U. P.) — Communicação de Berlim, que o presidente do Conselho de Ministros da França, Sr. Barthou, presidente da comissao das relações exteri-  
res da Camara, declarou que a paz firmada não teve o desejado effeito no mundo que agora se acha em estado chaotico, porque os que tem a

obrigação de sealar pelos destinos de humanidade acreditaram poder desinteressar-se da Rússia. Se não queremos que a Alemanha ganhe a partida aos aliados, é necessario, responder com cuidado ao jogo russo. C. aliados tem que por de lado questões de orgulho, fazem o frente ao soviet que se convertendo em um governo, embora negando-se a "Entente", a admitto, em a frente, o Sr. Tchitcherine, intelligente mestre da diplomacia, que terá conseguido, assignada a paz com Varsovia, o reconhecimento do soviet.

NOVA YORK, 19 (A. A.) — Telegrammas precedentes de Berlim, publicados hoje, pelos matutinos, dizem que, as forças dos exercitos bolshevistas, chegaram á fronteira da Alemanha, invadindo toda a faixa do territorio, que antes pertencera á Alemanha desde Dantzig e Bromberg e Thorn. Verificou-se que os invasores senhores da situação, não commetteram violencias, não ruboraram nem assassinaram, como toda a população teia. Alguns ex-líderes bolshevistas chamam-se a si mesmos os salvadores da Alemanha.

Os varios correspondentes que dão estas informações, acrescentam que em Soldau, Koeslun, Heinrichshof e Narzin, quando a 12ª divisão dos vermelhos, russos ali chegou. Depois de ter avisado de novo a sua proxima entrada na cidade e a proxima occupação das aldeias, foi recebida com entusiasmo pela população. Em todas as partes se viam bandeiras alemãs, o governador polaco da cidade de Soldau, fugiu. Foi substituído por um alemão. O commandante das tropas russas, ao entrar na cidade de Soldau, declarou, publicamente ás autoridades e a todos os representantes da cidade, que o exercito russo pretendia destruir os impedimentos que se oppunham á restituição dos territorios anteriormente pertencentes á Rússia e á Alemanha, dizendo entre outras coisas estas palavras: "Não saltemos de repente a Alemanha". Não saltemos de aqui, e de todo territorio emquanto não for devolvido a "Alemanha". O commandante russo, depois de occu-  
par a cidade, mandou affixar por toda a parte, grandes cartazes, annunciando que qualquer acto de roubo, assaltos ou outros ataques commettidos pelos soldados dos exercitos vermelhos, seria severamente castigado com a pena de morte. Nos mesmos cartazes pede-se que os cidadãos aprese tem qualquer reclamação ou denuncia e façam por escrito, testemunhando feito, assim de não merecer duvidas o que se escreve, e não serem commettidos injustiças ou iniquidades.

### O AUXILIO YANKEE AOS POLACOS E A ESPERANÇA DE ACCÃO DO PODER EXECUTIVO DOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 19 (U. P.) — Recebendo uma deputação da cidade polaca, o ministro das relações exteriores Sr. Colby, salientou o desejo do governo dos Estados Unidos de ajudar á Polonia, pondo em pratica todos os recursos que legalmente o Estado declarou a delegação de Estado aproveitou a delegação que se facultou do poder executivo não definidos e limitados.

### O GOVERNO ITALIANO RESPONDE AO DOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 19 (U. P.) — O Sr. Rainaldi, Colby, secretario de Estado, communicou hoje, que o governo italiano havia respondido á nota da chancelleria norte-americana, deplinando a attitude dos Estados Unidos com relação á Polonia.

A resposta italiana, que não tem um caracter formal, promette responder breve a todos os pontos da nota do governo norte-americano.

### A FRANÇA E A NOROCCIDENTAL DE PLENO ACCORDO

WASHINGTON, 19 (A. H.) — O Sr. Colby, secretario de Estado, declarou que a resposta franceza á ultima nota norte-americana, sobre a situação russo-polaca, affirmava, sem reservas, que o governo da França está de pleno accordo com os principios estabelecidos na referida nota.

### UMA "INTERVIEW" COM O GENERAL WRANGEL

LONDRES, 19 (A. H.) — O "Daily Telegraph" publica uma entrevista concedida pelo general Wrangel, ao seu estado-maior para Grádno, na direção oeste. Esta cidade está situada no caminho de Varsovia, apenas a 250 kilometros da capital.

### O QUE DIZEM RADIOGRAMMAS OFFICIAES DE MOSCOU

LONDRES, 19 (U. P.) — Os radiogrammas officiaes de Moscou, que transmitem o communicado desta noite, não fazem menção de Varsovia. O ponto mais proximo á capital polaca citado nesse documento é a fortaleza de Novo Georgievsk, onde continua encarnada a batalha.

O communicado allega terem os vermelhos forçado a passagem do rio Vistula, em Sochulvick, tendo occupado essa cidade.

Na região de Lemberg, os bolshevistas affirmam terem cruzado pelo oeste o rio Bug, occupando Busk e Zlotcheff.

### O CASO DAS MUNIÇÕES PARA A POLONIA NA BELGICA

PARIS, 19 (A. H.) — Segundo uma informação publicada por "L'Etoile Belge", os encrenados dos negocios da França, na Polonia, dirigiram representações ao governo da Belgica, a respeito do transporte das munições destinadas ao exercito polaco por ordem do governo francez.

Diz o mesmo jornal que o governo belga admittiu ser discutivel o caracter do contrabando dessas munições e autorizou o seu transporte para bordo.

## A EQUITATIVA

Quadro da receita e despesa e percentagem desta sobre a receita durante os 10 ultimos annos

(EM CONTO S DE REIS)

EXERCICIOS	1910	1911	1912	1913	1914
Receita . . .	5.581.000\$	5.321.000\$	6.045.000\$	6.443.000\$	5.987.000\$
Desp. geraes . . .	1.085.000\$	1.053.000\$	985.000\$	849.000\$	840.000\$
Porcentagem . . .	19 o/o	19 o/o	16 o/o	14 o/o	14 o/o
EXERCICIOS	1915	1916	1917	1918	1919
Receita . . .	4.070.000\$	5.241.000\$	5.786.000\$	6.139.000\$	7.486.000\$
Desp. geraes . . .	801.000\$	701.000\$	904.000\$	910.000\$	951.000\$
Porcentagem . . .	16 o/o	15 o/o	15 o/o	14 o/o	12 o/o

apesar da attitude dos trabalhadores do porto, que se recusam a fazer esse trabalho.

### O AVANÇO POLACO, RUMO DE KLAWA

VARSOVIA, 19 (A. A.) — Um communicado do estado-maior informa que a ala esquerda do exercito polaco avançou na direção de Klawia.

As tropas polacas já chegaram a Ciechow.

A linha directa de communicações com o porto de Dantzig está completamente desimpedida. Os bolshevists evacuarão toda região marginal dessa via ferrea.

### AINDA A HARMONIA REINANTE ENTRE A FRANÇA E OS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 19 (U. P.) — Na nota official que acompanha a publicação da dirigida pela França aos Estados Unidos, relativa á situação da Polonia, o ministro das relações exteriores dos Estados Unidos informa que os dois países estão de completo accordo sobre o conflicto russo-polaco.

A nota do governo francez declara que o porto de Dantzig está completamente desimpedida. Os bolshevists evacuarão toda região marginal dessa via ferrea.

A declaração do Sr. Colby diz: "A nota franceza emprega quasi identicas palavras ás usadas por este governo com relação ao regimen do soviet e declara que a França não pôde ter relações officiaes com um governo que está resolvendo a conspiração contra as instituições francezas."

O ministro das relações exteriores declara que os governos dos Estados Unidos e da França "têm um objectivo commum" com relação á Rússia e á Polonia.

Colby, especificadamente menciona o acto da França reconhecendo o governo do general Wrangel, como um acto de divergencia com a politica americana, mas esclarece que "esta divergencia não é de propositos nem de objectivo, senão unicamente de politica."

### A EVACUAÇÃO DE VILNA PELOS BOLSHEVISTAS

LONDRES, 19 (U. P.) (Official) — Foi noticiado hoje que os bolshevistas estão evacuando Vilna e transferindo o seu estado-maior para Grádno, na direção oeste. Esta cidade está situada no caminho de Varsovia, apenas a 250 kilometros da capital.

### NOVA YORK, 19 (U. P.) — O jornal "New York Tribune" publica um telegramma de Paris dizendo que a imprensa franceza menciona a probabilidade de um encontro na Suíça entre o primeiro ministro da Inglaterra, Sr. Lloyd George, e o ministro das relações exteriores da Alemanha, que também se acha nesse paiz em férias. "Le Temps" acredita que a Alemanha deve estar ansiosa por offerecer os seus serviços servindo de baluarte contra os bolshevistas, e julga que a França se opporá a esses planos.

### FALLA-SE NA SUSPENSÃO DAS NEGOCIAÇÕES PARA O ARMISTICIO

LONDRES, 19 (U. P.) — Uma communicação radiographica esta noite procedente de Moscou, informa que as negociações de armistício entre o soviet e os delegados polacos em Minsk não continuaram hontem. O radiogramma acrescenta que a suspensão das negociações foi devida aos delerados polacos.

### CIGOROS MOVIMENTO NA LITVANIA LUKOW A BREST-LITOVSK

LONDRES, 19 (A. H.) — Communicação de Varsovia em data de hontem.

"A situação continua a melhorar.

polaca, em que este affirmo que o governo do soviet cumprirá estritamente suas obrigações, diz: "Essas palavras estão em flagrante contraste com o que dissera anteriormente o Sr. Lenine".

Como prova de suas asserções, o ministro das relações exteriores dos Estados Unidos se refere a numerosos discursos de Lenine em contradicção com os actos do governo do soviet.

### ADHESÕES AO GENERAL WRANGEL

WASHINGTON, 19 (U. P.) — Segundo informações confidenciaes, recobidas nesta capital, quatro governos cossacos, compreendendo vastos territorios no sul da Rússia, adheriram ao general Wrangel.

Affirma-se ter sido assignado um tratado pelos representantes dos governos do Don, Kuban, Terek e Astrakhan, reconhecendo o general Wrangel como chefe do Estado russo.

### ESTA IMMINENTE UM AVANÇO POLACO AO CURSO DE TODA FRENTE

VARSOVIA, 19 (U. P.) (official) — A situação militar na nossa frente melhora firmemente. O centro polaco é impenetravel, e os movimentos que agora se executam promettem resultados definitivos.

Na direção de Luhows e Brest-Litov







## O PAIZ

Rio de Janeiro 20 de agosto de 1920

## AGITADORES IMPERTINENTES

Uma greve de trabalhadores do Lloyd vem mostrando que proseguem os agitadores na sua pernicioso campanha para perturbar o espírito de proletariado e criar o estado de desordem econômica, que aqueles elementos anti-sociais procuram tornar permanente. Desapontados com a atitude das classes marítimas, onde a preponderância dos brasileiros torna impossível a actividade malfazeja do anarquista sua pátria, os estrangeiros, que á sombra da nossa hospitalidade fazem impunemente uma campanha libertária, que nenhum outro paiz tolera, estão tirando partido dos elementos alienígenas da classe dos trabalhadores para estenderem a agitação nos serviços do mar. Estamos convencidos de que a administração do Lloyd domina completamente a situação; e não temos dúvida de que a greve vai redundar em um fracasso do plano dos agitadores. Mas é preciso pensar na significação symptomatica do facto e fazer senti- as autoridades publicas que não podemos continuar a contemporizar tolerantemente com os dynamiteiros e libertários.

Seria impossível mudar muito profundamente as nossas tendências bocheviques e pôr de parte sentimentos que são muito apreciáveis e que, felizmente, não desaparecerão entre nós. Mas, se é bom que sejamos hospitalares e se a tolerância é uma virtude muito nossa, não devemos continuar a ser o objecto da risota desdenhosa dos anarquistas estrangeiros, que aqui se acham fazendo a sua criminosa propaganda, com a certeza de uma impunidade, que não desfrutariam fora deste paiz de seccidente. Além de compromettermos a segurança social, estamos a cobrir-nos de um ridículo, aliás, bem merecido, porque a pura parvoeza está esbanjando o nosso liberalismo com agitadores que, aqui, se acham perturbando a nossa vida industrial e projectando attentados.

Em qualquer outro paiz, quando os poderes publicos hesitassem em agir com severidade, as classes conservadoras, e com ellas a grande maioria da população, já teriam recorrido a métodos de acção espontânea e directa, para pôr termo a um estado de coisas que nos envergonha. Foi o que aconteceu na Suíça, onde a propaganda bolchevista foi estragada, em poucas semanas, pela iniciativa resoluta da democracia helvética, que, independentemente da acção das autoridades, tomou a sua conta tornar o território suíço pouco atrahente para os agentes do social de Moscou. Na Argentina, quando os libertários promoveram um levante, identico ao que tentaram levar por diante aqui, em março, e que esperam tentar de novo logo que se lhes offereça oportunidade, a burguezia, apoiada no operariado nacional, tomou medidas directas, que serviram para anular com as manifestações mais audaciosas do anarquismo.

Seria lamentavel que, entre nós, os poderes publicos deixassem a sociedade em desamparo, a ponto de obrigar a população ordeira a recorrer aos seus proprios meios para fazer sentir nos nossos hospedes dynamiteiros que este paiz é habitado por um povo soberano e que não estamos ainda governados pelos delegados da internacional moscovita.

Referindo-nos á inação dos poderes publicos, não visamos o governo. É incontestavel que o executivo tem procurado, por todos os meios ao seu alcance, conter a quadrilha de agitadores, que, dispondo de amplos fundos e sendo dirigida pelos lúbricos revolucionarios da Europa, eia, entre nós, uma agitação, tão artificial e desorganizada, quanto humilhante para os brasileiros. Mas as boas disposições do governo e do illustre Sr. chefe de policia são neutralizadas pela inexplicavel falta de coo-peração dos outros poderes constitucionais. A demora do Congresso, em approvar as medidas de defesa social, que, ali, estão em andamento, além de deixar o executivo desarmado diante de criminosos contra os quaes não temos armas no nosso velho arsenal juridico, está animando os libertários, porque elles attribuem essas delongas no meio que o poder legislativo inspira as ameaças dos agentes anarquistas. É, portanto, indispensavel que o Congresso converta em lei os projectos sobre os indesejaveis e sobre os anarquistas, dissipando, assim, a lenda, que os libertários estão espalhando, de que conseguiriam intimidar os dirigentes do paiz.

Por outro lado, é necessario que, entre o poder judiciario e os outros órgãos da soberania nacional, se estabeleça uma acção harmoniosa em defesa do Estado e da sociedade. O bochevismo, a não pôde ser convertido em um passapir para anarquistas, cuja acção é confessadamente anti-social. Seria monstruoso que o poder constitucional, a que incumbe mais preponderantemente a defesa das leis e a protecção da sociedade contra a acção malfazeja de criminosos, se tornasse o patrono dos anarquistas, que não se contentam em instigar abertamente os seus correligionários á pratica dos crimes mais graves, como o assassinato e o roubo, mas prégua a destruição da vida e das instituições, sem cuja existência é inevitavel a vida de uma collectividade é fadada.

Afigura-se-nos que, tanto no Congresso, como na magistratura, subsiste uma certa confusão entre o pro-

blema de ordem publica, creado, entre nós, pela agitação do operariado por agentes anarquistas, e as questões de ordem social e economica, que tão vasto lugar occupam no pensamento sociológico e politico da actualidade. Os assumptos que figuram nesta ultima categoria devem merecer a attenção da elite dirigente, que tem de adaptar as novas instituições economicas e sociais ás transformações que vão sendo operadas nos velhos conceitos juridicos e politicos sobre os quaes se baseou, até agora, a estrutura das sociedades occidentaes. Nessa processo de adaptação, temos, sem dúvida, de realizar grandes reformas. Mas essas reformas têm de vir de cima, devem ser a expressão das mutações mentaes, operadas na consciencia das classes pensantes e dirigidas, sobre as quaes recai a responsabilidade intellectual e economica da orientação das massas.

É para que essas reformas possam ser outras tantas soluções dos problemas da actualidade, é indispensavel que os directores metacos a politica da Nação não sejam perturbados pela fermentação das paixões e dos preconceitos dos elementos mais ignorantes da collectividade. Nem será possível ao proletariado articular esta clareza as suas aspirações, enquanto as suas energias estiverem desviadas do terreno pratico da acção eleitoral, dentro dos limites constitucionales, para se esbanjarem na evocação esteril das utopias revolucionarias.

Não estamos, portanto, em face da questão social, quando temos de lidar com revolucionarios que incitam á greve operários satisfeitos e contentes, com o objectivo exclusivo de desorganizar a vida economica do paiz e de empobrecer a Nação. É ridículo falar em questão social, quando vemos diante de nós um bando de energumenos, que se divertem com bombas de dynamite. Não ha relação entre a questão social, que tem de ser resolvida pelos pensadores e pelos estadistas, e as divagações bombásticas dos desequilibrados e perversos, que pregam o odio e desejam incendiar o mundo, para tirarem uma desforra do destino, que os deixou em uma posição social subalterna e insignificante.

A questão social surge, entre nós, como em toda a parte, e para a sua solução cumpre que se congreguem todas as intelligencias e todas as boas vontades. Quanto aos agitadores impertinentes, a que temos tratado com excessiva tolerancia cumpre armar a policia com os meios precisos, para remover para o estrangeiro, ou para os asylos de alienados, essas doutrinas indesejaveis.

## Echos e factos

## O tempo.

Probabilidade do tempo até ás 11 horas de hoje:  
Estado do Rio (previsão geral) — Tempo, incerto e nublado; temperatura, em declínio.

Distrito Federal e Niteróy — Tempo, incerto e nublado; ventos, predominando os do quadrante sul, frescos (1).  
A temperatura media da capital entretanto, foi 20,6 ou 0,3 acima do normal.

Escala de probabilidades:  
1) muito provavel;  
2) provavel;  
3) algumas probabilidades.

Nota — Serviço telegraphico, nacional, regular; argentino, bom; uruguayo, bom.

## Edição de hoje, 10 paginas

O Sr. presidente da Republica assignou mensagens ao Congresso Nacional sob a necessidade de serem approvados os seguintes creditos de 24.759.466, para pagamento de despesas com o levantamento do cadastro dos proprios nacionaes, inclusive a activação dos rumos da fazenda nacional de Santa Cruz, e diarias do pessoal tecnico, e de 5.384.853, para D. Jesuina da Cruz Rondelli, em virtude de sua função judicial.

No registro das restituições.  
O Sr. Alberto Maranhão, relator do orçamento do interior na Camara dos Deputados, estimou hontem em 4-986.772-235 o aumento de despesas decorrente da acção das emendas, sobre as quaes a comissão de finanças daquela casa legislativa opinou, em 2.ª discussão, favoravelmente. Nessa estimativa não se comprehende a despesa determinada pela emenda que manda o governo federal, nos termos da legislação vigente, subvencionar as escolas fundadas nas zonas aléas de Santa Catharina, em substituição ás em que o ensino era feito em idioma germanico.

Sem maior exame, á primeira vista, aquella somma impressiona, sabendo-se que a comissão de finanças da Camara se euegu ao criterio do Sr. presidente da Republica, de opinar contra todos os aumentos de despesa. É que daquelles cinco mil contos, em numeros redondos, quatro mil são destinados ao aumento dos vencimentos do funcionalismo do ministério, que não havia sido ainda attendido na lei de meios.

Os restantes mil contos são distribuídos assim: oitocentos contos para despesas na Colonia de Alienados, cento e vinte de subvencão á irma Paula e o restante destinado a interesses da situação, como a verba para o Congresso de Geographia. Os pareceres ás emendas de plenário ao projecto de orçamento do interior foram orientados de perto pelo Sr. presidente da Republica.

O Sr. presidente da Republica, acompanhado do sub-chefe do seu estado maior e de um de seus ajudantes de ordens, visitou hontem á tarde a exposição de quadros do pintor Visconti.

Os nossos illustres hospedes vão convidar o Sr. Epitacio Pessoa para assistir á abertura de sua exposição, na proxima segunda-feira.

Os membros da comissão executiva do Congresso da Creança form hontem hontem pelo Sr. presidente da Republica, a quem communicaram que, na ultima reunião dease Congressos, em Montevideo, fora escolhida a cidade do Rio de Janeiro para sede da reunião imediata, a realizar-se em agosto de 1921.

O Sr. presidente da Republica recebeu hontem, em audiencia, os Srs. Amaro Cavalcanti e deputado Alberto Sarmiento.

## Um caso interessante.

Caso interessantissimo é o que refere a representação que as populações de Vassouras, Pirahy e Itaguaí, tres grandes municipios do Estado do Rio-de-Janeiro, dirigiram á Assembléa Legislativa Fluminense e ao Congresso Nacional, a propósito do ramal ferreo que possui a Light para communicar-se com a sua poderosa usina de Riffordio das Lages.

Esse ramal, de bitola larga, tem a extensão de 31 kilometros, partindo da estação de Lages, da Central do Brasil.

Quando procedeu a sua construção a companhia, como a representação allega, lançou mão dos caminhos existentes, como obteve dos proprietários das regiões atravessadas as necessárias concessões de terras para fazer todas as instalações da linha.

Esses proprietários abriram mão de suas terras da melhor boa vontade, contando com o beneficio que lhes traria a facil e rápida exportação dos seus productos através da nova estrada, que teria, como leve, excellentes condições technicas.

Acontece, porém, que, nos termos da concessão dada pelo governo fluminense, e que só muito mais tarde foram conhecidos, a Light não pôde utilizar-se dessa linha senão para o seu serviço particular!

Os signatários da representação julgam-se victimas de clamoroso logro, e acham — e isto com inteira razão — que a produção de uma vasta zona ferilissima e collocada a 70 kilometros da capital da Republica, não pôde ficar engarrafada por um linha ferrea que prejudica os caminhos primitivos, e que coisa alguma pôde regularmente transportar dos artigos obtidos na região.

Pedindo providencias ao Congresso local como ao federal, as populações dos tres importantes municipios fluminenses sugerem a emancipação do ramal da Light pela Central do Brasil. Assim, não só a empresa camaleão como os demais habitantes da alluvia não ficariam com facilidades de transportes asseguradas.

Como se vê, é um caso interessantissimo esse de uma estrada de ferro que não serve ás terras que atravessa. Para elle faz-se mister que os poderes publicos encontrem uma solução.

## Ministério do Exterior.

Terminaram terra-firma as provas scriptas do concurso que se vem realizando na secretaria das relações exteriores, para o provimento de seis vagas de segundo secretario de legação.

Dos 29 candidatos inscriptos, deverão entrar em provas oraes, que começam hoje, ás 14 horas, apenas 14.

Para hoje serão chamados os seguintes: Turma efectiva: Antonio Brandão Mendes e Trajano Medeiros do Paço; turma suplementar: Roberto Mendes Gonçalves e Agostinho de S. S. Guimarães.

Cada candidato será submetido successivamente á arguição sobre todos os materias de programma.

Tenho pedido exoneração do cargo de ex-ministro, por motivo de molestia, em pessoa de sua familia, o Dr. L. Nunes Ferreira, o Sr. ministro designou os Srs. Raul Adalberto de Campos e Dr. Alberto Bolechini, para examina-rem respectivamente, portuguez e italiano.

## As boas praxes.

O actual governo municipal tem adoptado algumas praxes, que revelam uma verdadeira e elevada comprehensão dos deveres que assistem aos governantes, nos paizes regidos por instituições democraticas. Por exemplo: o prefeito attende, pessoalmente, a todas as pessoas que o procuram, dando, aliás, preferéncia á gente desprotegida e humilde. Por isso mesmo, a concorrencia ás suas audiéncias é cada vez maior. Outro exemplo: o prefeito tem a preocupação de esclarecer e justificar todos os seus actos que incidem sob a critica da imprensa, sem diminuir da sua autoridade e sem concessões que evidenciem fraqueza diante dos possiveis excessos dos jornaes, que facilmente se demandam.

Agora, noticiase que o Sr. Carlos Sampaio pretende realizar, dentro em breve, uma conferencia, na qual exporá e defenderá todas as idéas do seu programma administrativo. É uma excellente iniciativa, digna de um homem culto e emprehendedor como é o prefeito. Não se trata de uma barretada á classica carraça da popularidade. O que ha é, apenas o desejo de esclarecer, em todos os seus aspectos, uma acção administrativa que se inicia, despertando as maiores esperanças e que, innegavelmente, já vai conquistando as sympathias da opinião publica.

O Sr. Carlos Sampaio, que é um homem viajadissimo, quer fazer, entre nós, uma coisa que é commun nos Estados Unidos, onde os homens de governo se acham sempre á vontade para provocar e orientar os debates em torno dos seus actos.

É claro que nem todos os nossos administradores podem seguir o exemplo do Sr. Carlos Sampaio, velho cathedraico da Polytechnica, em cuja congregação tomou assento como professor aos 19 annos de idade, logo após a sua formatura; e, portanto, com o habito de discutir as questões mais complexas. Mas, é verdade, que se todos quisessem se acham nas mesmas condições do illustre governador da cidade, seguiriam, a esse respeito, orientação identica á sua, a opinião publica teria oportunidade, quem sempre, de ser satisfatoriamente esclarecida acerca das nossas mais importantes questões governamentais.

Ninguém lê mensagens e relatorios massados, redigidos no incoherente e fatal estylo burocratico dos nossos administradores. Todos leem ou ouvem, com prazer, conferencias em que os assumptos sejam explorados á luz de um criterio intelligente, sem tiradas pretensoas, sobretudo se essas conferencias houverem direito do oparte.

O Sr. presidente da Republica receberá amanhã o embaixador de Portugal, para apresentar a S. Ex. os pintores portugueses Sr. Roque Gama e sua filha, senhorita Helena Gama.

## DECRETOS ASSIGNADOS

O Sr. presidente da Republica assignou hontem os seguintes decretos:

## Na pasta da justiça.

Concedendo acrescimos sobre seus vencimentos: de 20.000 ao professor cathedraico da Escola Polytechnica Jorge Valdeirato Lasso Seitz, e de 10.000 ao professor cathedraico da Faculdade de Medicina do Rio de Janeiro Dr. Julio Afranio Pereira.

Promovendo, na brigada policial do Distrito Federal, o 1.º tenente Arthur Messias de Souza;

Aggregando ao estado-maior dessa milicia o capitão Augusto José Ferreira da Silva;

Abri-do os creditos de 47.400\$, para ocorrer ao pagamento de despesas com as visitas do Lloyd Brasileiro á colonia correcional de Dois Rios, de 2.519\$999, para pagamento de gratificação adicional a um dactylographo de 2.ª classe, e de 7.488\$, para pagamento de despesas com a aquisição de mobiliário para a 2.ª praetoria criminal;

Concedendo medalhas militares a divizes militares e a praças do corpo de bombeiros e da brigada policial do Distrito Federal;

Nomendo ajudante de procurador da Republica, em S. Miguel de Lencóia e em Petanca, Estado de Minas, respectivamente, os Srs. Santos Fagundes e José Carlos Pereira; supplentes substitutos de juiz federal, Antonio Avila Cabral, Antonio Pereira da Cunha, José da Silva Braga, respectivamente, 1.º, 2.º e 3.º do municipio de Pecanha; Ernesto Rezende e Francisco de Souza Campos, 1.º e 2.º, no municipio de Lagoa Dourada; Arthur dos Santos Moura e Raymundo Carneiro, 1.º e 2.º, em Dóres de Indaiá, todos no Estado de Minas Geraes;

Exonerando o Dr. José Eduardo Freire de Carvalho, Junior do logar de intendente do municipio do Rio Branco, no Acre.

## Na pasta da fazenda.

Nomendo para o Tribunal de Contas, 3.º escrivão, o Sr. Luiz Xavier Pereira Lima e o 4.º addido, da extinta delegacia do Thesouro Nacional no Acre, Oscar Barreira de Alencar, e 4.º escrivão, Arthur Soares;

Abri-do os creditos de 20.637\$19, para pagamento a Espiridão Barros Pimentel, e de 120.868\$833, para pagamento a Irmão e C.

## Na pasta da guerra.

Promovendo, na infantaria, a tenente-coronel, o graduado Heliodoro Sodré; a graduado, sem arma, em tenente-coronel, o major Luiz Ferreira de Mendonça;

Concedendo acrescimo de vencimentos, de 40.000, ao lente da extinta escola de guerra de 2.º grado, Nascimento Silva, e de 20.000, ao professor do Collegio Militar do Rio de Janeiro Salatiel de Queiroz;

Reformando os coronéis José Alves de Paiva, da cavallaria, e Antonio Leitão da Silva, da infantaria;

Declarando sem effeito as nomeações de Samuel de Souza Maia e Osvaldo Diniz de Almeida para capitães da extinta guarda nacional;

Apontando o mestre de gymnastica e natação do Collegio Militar do Rio de Janeiro Manoel Gonçalves Correia e o contra-mestre do Arsenal de Guerra do Rio de Janeiro Ricardo Pereira Silveira;

Mandando contar antinidade de graduação ao capitão medico Renato Bastista.

## Na pasta da viação.

Dispensando da comissão em que se achava, de administrador dos correios do Mato Grosso, o 3.º official da Direcção Geral dos Correios Epiphânio Augusto de Oliveira;

Apontando, na Repartição Geral dos Telegraphos, o guarda-fios de 1.ª classe José Carneiro da Silva e o de 2.ª classe Sylvano Fernandes.

## Uma excepção honravel.

A comissão de finanças da Camara, abrindo uma excepção no subido principio de economias que a assillou, ao tratar das subvencões encalhadas no orçamento do interior, resolveu manter a subvencão ás escolas que nos municipios germanizados do sul difundem o ensino do idioma, da geographia e da historia patrias. Foi, pois, uma excepção honravel e, como tal, deve ser assignalada.

O governo da União não pôde negar o seu concurso á obra de nacionalização das populações de origem teutonica, que, em Santa Catharina e no Rio Grande do Sul, ainda não se haviam amoldado ao nosso meio. Essa nacionalização ha de ser conseguida, sobretudo, pelas escolas. Temos que contrariar, através de uma intensa disseminação do ensino primario, feito em escolas brasileiras, o longo trabalho de penetração dissimulada, insidiosa e tenaz que durante largos decennios desenvolveram, nas regiões sulistas, os agentes allemes. E, para isso, é preciso que não abandone a obra iniciada nos dias preséios da guerra.

Está mais do que provado que os Estados nada farão, sem o concurso do governo federal. Ora, a maneira mais eficiente que pôde apresentar esse concurso é a da subvencão aos governos estaduais, que crearem escolas nos municipios em que mais fundamente se fazia sentir a influencia estrangeira. Essa subvencão estimula aquellos governos a novas iniciativas em favor do ensino. Facilita-lhes grandemente a tarefa, como se verificou em Santa Catharina, onde já excede de uma centena o numero das escolas subvencionadas pela União.

Nenhuma preocupação de economia, por mais aceitavel que fosse o "criterio", em nome do qual se pretendesse impo-lar, seria admissivel em relação a esse caso da subvencão ás escolas brasileiras, que substituem, nos antigos municipios allemes do sul, as escolas que eram sabidamente custeadas pelas instituições ao serviço do expansionismo teuto. Porque o que está na consciéncia de quantos entre nós se interessam por essas coisas, é que só estamos fazendo o minimo do que de facto deveriamos fazer. Esse problema, apesar de envolver interesses vitais da nossa nacionalidade, está sendo encarado sob um aspecto lateral. A sua solução seria muito mais vasta e muito mais complexa. Cumpre, pois, que, se não o encaramos de frente e globalmente, mantenhamos o que já é uma pequena, mas promissora, realidade.

## Ministério da Marinha.

O almirante Pedro de Frontin, chefe do estado-maior da armada, recebeu hontem um telegramma do capitão de mar e guerra da cidade de Veira, comunicando-lhe haver partido hontem da capital do Pará, com destino a esta capital, onde vem assumir o cargo de comandante do corpo de marinhaes nacionaes.

Apresentaram-se, hontem, ás altas autoridades navaes, o contra-almirante Francisco Barros Barreto, recentemente nomeado comandante da esquadra, e os officiaes que fazem parte do seu estado-maior.

Acham-se já prontos, afim de salientar para qualquer comissão, contra-torpedeiros Paraná, Piahy, Santa Catha-

ria, Parahyba e Pará, estando em Santos, o Serpico, e entregues á industria particular, para concertos, o Amazonas, o Rio Grande do Norte, o Alagoas e o Mato Grosso.

Todos os destroyers que estiverem prontos por occasião da proxima chegada do couraçado S. Paulo, ao nosso porto, deverão sair barra fora, afim de combaterem esse vaso de guerra á sua entrada em nossa bahia.

Foram despachados os seguintes requerimentos pelo Sr. ministro: Elysio Gomes Pereira pedindo contagem de um tempo como de embarque — Selle os documentos; Gutierrez C., fazendo uma proposta — Compareçam na directoria do expediente: Fortunato Antonio Cordeiro, praticante da associação da praticagem da Barra do Para, solicitando melhoria de situação e apresentando projecto de nova regulamentação — Selle os documentos e Marcelino Vianna da Silva, pedindo restituição de documentos — Sim, mediante repbo.

## Correcção necessaria.

Triste verdade, mas força é confessar que o brasileiro ainda não foi além do a, b, e da educação civica e muito menos do da outra.

Quem observa, agora, o que acontece nos impressos e cartazes que a directoria de Estatística tem feito divulgar e affixar por toda parte, concitando a população a auxiliar-a no desempenho astatistico da sua tarefa importantissima, não se revolta como entristece.

Vê-se, de um lado, toda a imprensa, unânime e esforçada, o clero, pela voz dos seus bispos; o commercio, pelos seus órgãos mais conceituados; toda a sorte de associações, pelos seus corpos directores, todos na porfia de se tornarem uteis ao grande serviço. Desta parte estão as forças intelligentes e cultas, não muitas, porque, do outro lado ficam as grandes massas ignorantes, que desconfiam e attribuem ao trabalho censitario intuitos capciosos ou funestas consequências. O peor, porém, são esses indistinctos, infundados rabiscadores de paredes pintadas de fresco, que despejam sobre aquellos impressos toda a casta de sudiadas, com ou sem desenhos allusivos e indecorosos, quando não os dilaceram e inutilizam.

Mesmo que fosse licito attribuir taes depredações á infancia sem occupação e mal creada que, em tendo á mão um pedaço de giz ou de carvão, a primeira idéa que lhe vem é a de garatujar illustroes mais ou menos decentes pelos muros, mesmo assim, o facto não deporia em favor da educação e do caracter de um povo. Quanto mais quando são rapazes e homens felizes, justamente, os que se atiram a essa feia pratica, com que injuriam a sociedade e fazem jus ao premio, não ambonado, da policia circuncional. Existirá essa? Parece que não, porque ainda ha gente que sorri com agrado, ou ri desabaladamente diante de aquellas patifarias faceciosas.

É isto na propria capital de um grande paiz, que ignora quantos nelle vivem, desprestigiando, pela insolença e pela licenç, exactamente a empresa que lhe traria tão util embelecimento. É desolador, indigno e deprimente para um povo que se inculca de civilizado.

## Ministério da Justiça.

Remetteu-se ao Ministério das Relações Exteriores, afim de ser encaminhada a seu de-fino, a carta rogatoria expedida pelo juiz de direito da 1.ª vara civil desta capital ás justicas da cidade do Porto, na Republica Portuguesa, a requerimento dos liquidatôres da massa fallida de José da Silva Carneiro.

—Este ministério recommendou ao delegado fiscal do Thesouro Nacional, no Estado do Amazonas, que informe com urgencia qual a importancia total de vencimentos recebidos pelo desembargador Fernando Luiz Vieira Ferreira, desde 5 de junho de 1919 até ao de junho do corrente anno, bem como se na ultima data estava quite da contribuição e joia de montepio.

## Funções incompativeis?

O deputado Joaquim Luiz Osorio, representante do Rio Grande do Sul no Congresso Nacional, que parte, hoje, pelo vapor americano Colôdo para o Rio da Prata, onde vai representar o Ministério da Agricultura nas exposições de gado que terão logar, brevemente, em Montevideo e Buenos Aires, enviou-nos a seguinte carta a proposito do sulito, que com a epigrapha desta nota, demos, hontem, á publicidade:

"Em local de hontem, de vossa apreciado jornal, depois de invocar o artigo 23 da Constituição Federal, escrevi o articulista que, não importando a minha vintena ao Rio da Prata em uma comissão diplomatica nem militar, não está comprehendida nas excepções do 1.º e 2.º do referido artigo 23, e, portanto, que he qüesado dar o cargo diplomatico, a licença necessaria á sua acção, segundo o 3.º do referido artigo, devia ser solicitada á Camara em mensagem pelo Ministério do Exterior e sujeita á apreciação da sua comissão de diplomacia, e conclui: "A Camara dos Deputados vai se pronunciar a respeito desse caso."

A mencionada local é o producto de um equivoco. Nenhuma questão constitucional sugere a minha comissão. O artigo 23 do pacto federal dispõe sobre comissões ou empregos remunerados. Ora, a minha comissão ao Rio da Prata não é remunerada. Nenhuma remuneração recebi, nem receberei. Solicitei licença da Camara para me ausentar do paiz apenas em obediencia ao regulamento interno daquela casa do Congresso Nacional, e somente depois de haver conferenciado com o presidente Sr. Bueno Brandão, e leader Sr. Carlos de Campos, a certeza de que com minha curta ausencia não padeceria o serviço da Camara.

Grato pela publicação desta carta, subscryvo-me constante leitor e amigo grato.

## Ministério da Fazenda.

O Sr. ministro devolvendo ao seu collega da pasta da viação o processo de exercicio findos e referente ás gratificações de 23 de dezembro de 1919, o qual, em 23 de janeiro de 1920, o Sr. ministro em 2.ª discussão de 1919 a 1917 o trabalhador da 5.ª divisão da Estrada de Ferro Central do Brasil, Luiz de Souza, pediu a concessão do reconhecimento da divida referente ao exercicio de 1915, feito em importancia menor que a devida.

—Sendo de toda a conveniência, para a exacta applicação da lei que regula a concessão de licença aos funcionarios publicos, que se declare nos respectivos laudos de inspecção de saúde, além da molestia de que se acha affecido o empregado, se esta é ou não de caracter contínuo, o Sr. ministro mandou pedir ao director geral de saúde publica providencias no sentido de ser, d'ora avante, observada aquella recommendação, todas as vezes que tenham de ser inspecções naquelle directoria funcionarios deste ministério.

O Sr. ministro, attendendo ao que pediu o seu collega da pasta da exterior, autorizou o despacho livre de diarias e de 23 de dezembro de 1919, concedendo a José de Almeida Pereira, ajudante de 1.ª classe do 2.º deposito da 1.ª mecenaria da 4.ª divisão, 50 dias de licença, em pro-longação, com metade da diaria, para tratamento de saúde.

—Esteve hontem em conferencia com o Sr. ministro o director da Estrada de Ferro Thezopolis, sobre a conclusão dos serviços de dragagem ao canal de acesso ao porto de Thezopolis. Previamente ao respeito, o Dr. Pires do Rio determinou que fosse entregue á directoria daquelle estrada, pela inspecção de portos, rios e canaes, logo que fuisse prompta, a pri-

## NO SENADO

## A reunião da comissão de justiça e legislação

## A responsabilidade do ministro da fazenda — A capital da Republica em Goyaz — Honorarios de advogados — Instituições de utilidade publica

A reunião de hontem da comissão de justiça e legislação foi longa. Presidia o Sr. Adolpho Gordo, presentes os Srs. Rego Monteiro, Marcelino de Lacerda, Octavio Camará, Euzébio de Andrade e Raymundo de Miranda.

O Sr. Rego Monteiro reia a proposição da Camara dos Deputados que manda responsabilizar o ministro da fazenda, que ordenar pagamentos decorrentes de contratos, em que não tenha sido cumprido o que dispõe o art. 37, da lei n. 2.544, de 4 de janeiro de 1912.

Acha que a medida não pôde ser approvada nos termos em que a redigiu a Camara, sob pena de não ter alcance pratico e de ser letra morta em nossa legislação.

A expressão — será responsabilizado — é muito vaga, e nenhum effeito pôde produzir, na sentença de imposição da pena. A Constituição Federal determina o sistema de garantias que ella construa para a parar os direitos individuais a clausula de que ninguém será sentenciado senão em virtude de lei anterior. Essa garantia está no principio de que nenhum facto pôde ser qualificado crime, nenhuma pena pôde ser applicada senão em virtude de lei.

Assim, para que o ministro possa ser punido é indispensavel q... lei defina o crime e estabeleça a pena a ser-lhe applicada. E a proposição pretende seja processado o ministro da fazenda que mandar realizar pagamentos resultantes de contratos illegaes, sem pagar o crime, o que importa em um acto legislativo perfeitamente dispensavel.

Se já existe legislação a respeito, a proposição em debate não passa de uma superfetacção, e eu não rejeito; e, caso contrario, se não existe dispositivo legal para o caso, o acto legislativo deve estabelecer a pena a ser applicada.

E o que vai propor, porque a proposição não completou o seu sistema penalógico, marcando a pena de que é passivel o ministro criminoso. Sem isto a lei não pôde ser executada; o crime é apenas a causa, e se elle não faz nascer a pena, é o effeito, força é confessar que elle é um facto offensivo, por não dar logar a uma acção criminal. De outro modo a proposição não pôde produzir effeito de lei penal. O cri e em questio tem os caracteristicos daquelles tratados no art. 222 do codigo penal. Dahi a apresentar o seguinte substitutivo:

—Será punido o ministro da fazenda, o director penal, o ministro da fazenda, que ordenar pagamentos decorrentes de contratos, em que não for observado o disposto no art. 37, da lei n. 2.544, de 4 de janeiro de 1912.

A comissão assignou parecer nesse sentido.

Em seguida S. Ex. relata o projecto que manda abrir concorrência para a construção da nova Capital Federal em Goyaz. Não é possível recusar apoio ao projecto que nada mais faz do que estabelecer o processo para a observancia da clausula do art. 3.º da Constituição, onde se decreta terminantemente a mudança da capital da Republica, em um dispositivo inophismavel.

Sob o ponto da legalidade e utilidade da medida, acha que não pôde haver duvidas. Quanto á oportunidade e os meios de polca em pratica, só a comissão de finanças pôd r dizer. Por isso aconselha ao Senado a approvação do projecto.

Foi assignado este parecer. O Sr. Euzébio de Andrade o fez com resticções, e o Sr. Raymundo de Miranda pediu vistas para justificar o seu voto, não contrario á medida, mas contra o modo por que se a pretende executar.

O Sr. Marcelino de Lacerda reia, em seguida, o projecto que manda estabelecer o serviço judiciario do Acre, voltando a seus cargos os serventários postos em disponibilidade, com o substitutivo.

Destes pareceres pediu vistas o Sr. Octavio Camará.

</



# Vida Social

## Homenagens.

Os alunos da Faculdade de Medicina desta capital estão organizando para a próxima quinta-feira, 26 do corrente, uma grande manifestação de apreço ao Dr. Ramiro Góes, presidente do Conselho Superior de Ensino, por motivo da sanção da lei abolindo os exames parciais, para a qual S. S. contribuiu grandemente. A comissão de acadêmicos encarregada da organização da manifestação está trabalhando para que a mesma tenha todo o brilhantismo, não tendo ficado ainda definitivamente assentado o local escolhido para a referida demonstração de agradecimento, que depende ainda do programa que vai ser organizado.

A diretoria da Associação Christã de Moços, no intuito de prestar uma homenagem à memória de seu ex-presidente, Sr. Domingos A. da Silva Oliveira, realizou na sua sede, domingo próximo, às 16 horas, uma sessão solene.

Haverá música sacra especial e dois discursos, sendo um pelo Dr. Francisco de Paula e outro pelo Dr. João Volinier, tendo como convidados, Sr. Domingos Oliveira, um cidadão ativo e Domingos Oliveira, um grande artista.

## Viajantes.

Está nesta capital, vindo de Parahyba, o engenheiro Miguel Baccalar, chefe da construção da Estrada de Ferro Central Fluminense.

Chegou do Piauí o commandante Gerassio Pires Sarmento, ex-vice-governador do mesmo Estado.

Chegou de Pernambuco o Sr. Alfredo Pinto Filho.

São para S. Paulo o Sr. Gastão Vaz Salles, socio da firma desta praça Vaz Salles & C.

A bordo do paquete *Huron* seguiram para os Estados U. J. J. Rambo e M. J. Santos, que visitaram o nosso país e partirão para a Itália, de Mato Grosso, a fim de estudar a possibilidade de se estabelecer no referido Estado um cen. o de colonização norte-americana.

Pelo paquete *Pará* seguiu para Belém, o Dr. Rodrigues Carreira, agente fiscal do imposto de consumo na referida cidade.

A bordo do vapor *Huron*, partiram para destino a América do N. E. os Drs. Olympio da Fonseca, secretário geral da Academia Nacional de Medicina e clínico nesta capital, e Olympio da Fonseca Filho, assistente do Instituto Oswaldo Cruz.

Pelo paquete *Pará* regressará hoje ao Recife o Sr. J. A. de Lucena e Mello, agente de *Provincia*, daquela capital, que aqui viera em viagem de recreio.

Seguiu para S. Paulo o Dr. Oscar Dutra e Silva, assistente do Instituto Oswaldo Cruz.

Regressou de Tokio, hontem, pelo paquete *Príncipe de Ulu*, o capitão-tenente Luiz Azevedo de Alencastro Graça, que exerceu naquella praça o cargo de addido naval junto a legação brasileira.

Seu desembarque, que se realizou às 13 horas, na casa de Mana, esteve bastante concorrido, tendo comparecido além de muitos dos seus parentes, amigos, varios admiradores e seus colegas de classe.

A bordo do vapor *Calidô*, que zarpa deste porto com destino ao sul, parte, hoje, para o Rio da Prata, o deputado pelo Rio Grande do Sul, Dr. Joaquim Luiz Góes, que vai representar o Brasil nas grandes exposições pecuárias da Argentina e do Uruguay.

O embarque do deputado gaúcho, que espera estar de regresso dentro de um mez, far-se-ha no meio dia.

Pelo paquete *Príncipe de Ulu*, regressou hontem, da Europa, o Dr. Fausto de Aguiar, inspector dos consulados brasileiros.

Pelo *Atlântica*, partirá para a Europa, no proximo dia 29, o commandante José Maria Penido, que vai desempenhar importante commissão do governo brasileiro junto à Liga das Nações.

## Anniversarios.

Faz annos hoje a Sra. D. Adelaide Meira Lima, esposa do coronel Meira Lima, director da Casa de Detenção.

Passa hoje o anniversario natalicio do Dr. Frederico Carpenter.

Faz annos hoje a Sra. D. Amelia Camello Lampreia, esposa do conselheiro Camello Lampreia.

Completa hoje mais um anniversario natalicio do Dr. Arnaldo de Pinho.

Faz annos hoje a senhora Lúcia Carvalho, filha do Dr. Zacarias de Góes, alto funcionario do Ministerio das Relações Exteriores.

Passa hoje o anniversario natalicio do Dr. Castro Peixoto.

Faz annos hoje a menina Leda, filha do Dr. Dario Callado, livre docente da Faculdade de Medicina desta capital.

Completa hoje mais um anniversario natalicio do Sr. Frederico de Carvalho.

Faz annos hoje a Sra. D. Gilda Agra da Costa, esposa do Sr. Arlindo Costa, tabelião de notas nesta capital.

Faz annos hoje o capitão de mar e guerra commissario Santiago Rivaldo, chefe do corpo de commissarios da armada e sub-inspector de fazenda e fiscalização.

Faz annos hoje o contra-almirante Flavio de Souza Mendes, sub-inspector de saúde naval.

Passa hoje o anniversario natalicio da menina Liberdade, filha da Sra. dona Maria Augusta G. Machado e neto do general Julio Cesar Gomes da Silva.

Completa hoje mais um anniversario natalicio do Sr. Leonel Peres de Brito, funcionario do Ministerio da Marinha.

Faz annos hoje o Sr. José Soares Cardoso, empregado no commercio.

## Casamentos.

Com a senhora Djanira Costa, filha do Sr. Manoel Ignacio Costa, contrahou casamento o Sr. Candido Ribeiro Pardo, fazedouro em Juiz de Fora.

## Enfermos.

Continua em franca convalescencia, da grave enfermidade da que foi acometida, a Sra. D. Leonilda Figueiredo Magalhães de Almeida, esposa do Dr. H. A. Magalhães de Almeida.

A diffinea enfema, que seguiu para Theropolis para a moç, a conselheira

seu medico assistente, tem recebido crescido numero de visitas.

Na casa de São Sebastião, à rua Bento Lisboa, sofreu há dias uma melindrosa operação, a Sra. D. Stella Barbosa, esposa do Dr. Julio Barbosa, secretario da presidência do Senado e nosa collega do *Jornal do Commercio*. A intervenção cirurgica, muito delicada, foi praticada pelo professor Nabuco de Góes, auxiliado pelo professor Arnaldo Quintella Assis, à operação os Srs. professores Miguel Couto, Drs. Alberto Parani, Rego, Monteiro e Alvaro Simões Cordeira.

A enferma está em magnificas condições.

## Fallecimentos.

Denove hontem de manhã, nesta capital, o fallecimento da veneranda Sra. D. Maria Paula Queiroz Quintal, viúva do commandante José Floriano Quintal.

A finada, que por suas excellentes qualidades era muito justamente querida e respeitada, no mesmo local social, deixa filhos e netos sendo sogra dos Srs. coronel Hestephilo de Moura, chefe do estado-maior da presidência; do Dr. Rodolpho Lamogre e do Dr. Arthur Motta.

As cerimoniaes do enterro realizaram-se hoje às 10 horas, sendo o cortejo fúnebre da rua Paulino Fernandes n. 38, em Botafogo, para o cemiterio de São João Baptista, onde terá lugar o sepultamento.

Telegrama recebido da cidade de Campanha, Estado de Minas Geraes, annuncia o fallecimento de D. Maria Amalia de Vilhena Valladão.

Nasceu D. Amalia Valladão na cidade de Campanha, Estado de Minas Geraes, em 8 de março de 1834. Era viúva do commandante Manoel Ignacio Gomes Valladão, fallecido senador ao Congresso do Estado de Minas Geraes, e que havia sido uma das maiores influencias politicas do partido conservador na antiga Provincia, que fôra, outrossim, vice-presidente em 1872 e mais do Dr. Olympio de Azevedo da Vilhena Valladão, antigo deputado à assembléa geral, do Dr. Manoel Ignacio Gomes Valladão, engenheiro da Repartição de Obras Publicas, desta capital; do Dr. Mathias Valladão, clinico recentemente fallecido em S. Paulo; do Dr. José Vicente Valladão, advogado residente em S. Paulo; do Dr. Augusto de Vilhena Valladão, residente em Alfenas, Estado de Minas Geraes; do Dr. Alfredo Vilhena Valladão, promotor do Tribunal de Contas; do Dr. Gabriel de Vilhena Valladão, deputado ao Congresso mineiro; do Dr. Escobar Ernesto de Vilhena Valladão; e de D. Maria Amalia Valladão Horta, esposa do Dr. José Cezario Bueno Horta, residente na cidade de Campanha.

Era ainda a extinta filha do coronel Mathias Antonio de Moimhos Vilhena e de D. Escobar de Carvalho Vilhena; e irmã do fallecido presidente do Tribunal da Relação do Estado de Minas Geraes, desamalgamador João Branhão Moimhos de Vilhena, e de monsenhor Paulo Emilio Moimhos de Vilhena, vigário geral do bispado de Campanha.

Seu enterro realizou-se hoje às 16 horas, sendo o cortejo fúnebre da rua Nazareth n. 67, para o cemiterio de S. Francisco Xavier.

Falleceu hontem o menino Helio, filho do Dr. Miguel Daltro Santos, professor do Colégio Militar e de D. Maria Amalia de Azevedo Daltro Santos, professora municipal.

O seu enterro realizou-se hoje às 16 horas, sendo o cortejo fúnebre da rua Nazareth n. 67, para o cemiterio de S. Francisco Xavier.

Falleceu hontem, na rua D. Polyzena, n. 19, o Sr. Renato de Mendonça, ex-aluno da Faculdade de Medicina, ex-aluno do Colégio Pedro II. O seu enterro deu-se a realizar-se hoje, às 9 horas, sendo o cortejo fúnebre para o cemiterio de São João Baptista.

No altar-mor e colaterais da igreja da Candelária, hontem foram as 9 horas, celebradas missas do 2º dia do fallecimento do Sr. Domingos Luiz da Silva, ocorrido em S. João da Madeira. O extinto era pai do commandante José Raimundo da Silva Carneiro.

As missas, que foram acompanhadas de grande instrumental, tiveram numerosa assistência, sendo representadas varias associações beneficentes e o alto commercio de nossa praça.

Reza-se amanhã, às 9 e 12 horas, na igreja do Carmo, missa de 2º dia por alma de Manoel Cordeira Pacheco.

A família Paschoal Segredo manda celebrar, amanhã, às 10 horas, no altar-mor da igreja de S. Francisco de Paula, missa de seis mezes, em intenção à alma do seu chefe.

Realizam-se hontem, na Escola Deodoro, à rua da Gloria, da Faculdade de Philosophia e Letras, a cargo dos seguintes professores: João Cabral, direito commercial, às 4 horas; e direito internacional privado, às 5 horas; Azevedo Amaral, historia da diplomacia brasileira, às 4 horas; Ramalho Ortigão, economia politica, às 4 horas; Antonio Olynho, introdução dos estudos geographicos, às 5 horas; Biano de Medeiros, processo e notariado, às 5 horas.

As aulas da faculdade são francas ao publico.

**AULA DE DANSA** — Annita Farias, da Academia Prince Vessal e professora do Hotel Oriental, em Montevideo, abriu o seu curso a Avenida Rio Bon n. 147, 2º andar, por cima do Cine Palácio, onde as aulas das 8 e 9 da tarde, e de 8 e 10 da noite.

**O SR. CALOGERAS RESOLVE UMA CONSULTEIRA SOBRE BANDEIRAS**

Em voluz a uma consulta do commandante do 12º regimento de infantaria, o Dr. Calogeras declarou:

"Que os corpos incorporados não devem usar bandeiras nas formações de regimento, 'ex-vi' do art. 6º do regulamento para instrução, o servico pertence ao corpo de tropa, que diz: 'Os corpos de tropas, os regimentos, cada um, sob sua guarda, uma bandeira nacional, destinada a simbolizar a Patria Brasileira e a exaltar-se que se agrupam em torno della o elevado sentimento do sacrificio pessoal, tão necessario ao cumprimento da nobre profissão militar'."

"Na guerra e em tempos de paz os regimentos de infantaria e de cavalaria conduzirão bandeira. Os corpos de efectivo menor que o batalhão, grupo e regimento (de cavalaria) não usará bandeira em formatura, excepto nas guardas de honra ou quando essas unidades forem da linha de exercito existente na guarnição."

Dahi se depreheende que, se o corpo de tropa podesse usar bandeira, o batalhão incorporado não é

corpo de tropa; logo, não deve conduzir bandeira quando incorporado a regimento. Assim, pois, a bandeira é de regimento, e não do batalhão. Havendo, porém, possibilidade de ser o batalhão desdobrado em uma guarnição isolada, deverá, nessa condição, ter uma bandeira com a inscrição 'tal batalhão de tal regimento da infantaria'. For o caso, desse caso, o regimento de infantaria só deve ter uma bandeira, que será a do regimento; com elle, portanto, quando guarnição isolada, seja constituída por uma batalhão ou por uma c. e. e. e."

**NOVO TIPO DE VIATURA PARA O EXERCITO**

O Dr. Pandá Calogeras nomeou, para fazerem parte da comissão incumbida de estudar o tipo de viatura substitutiva da serena usada no exercito, o coronel Breshmet, tenentes-coroneis Leony e Janal e commandantes Chavarme da Dalmacy e Guerlot, da missão militar, franceza; tenentes-coroneis João Borges Fortes, Dr. Moniz Barreto de Aragão e Jacintho Torres Junior e Benedito Benedito O. da Silva, Platonet Asis Brasil, Felisberto A. Pelxoto e Aurelio Correla, do nosso exercito.

**ALUMNOS PARA A ESCOLA DE AVIAÇÃO MILITAR**

Os 2ºs tenentes Emilio Rodrigo Ribeiro Junior e Pedro Gaudêncio, e o sargento José de Souza Monteiro o 2º sargento Arlindo de Barros Rios, tiveram permissão para se matricular na Escola de Aviação Militar.

**UMA PROPOSTA APROVADA**

O Sr. ministro da guerra approvou a proposta do director de engenharia, do major Cornelio O. Kuun, para fiscalizar as obras de um quartel destinado ao b. talhão de caçadores, na Parahyba do Norte, em substituição do maior graduado Manoel Maria de Vasconcellos, que se licitou dispensa dessa commissão.

**MATRICULAS TRANCADAS, A PEDIDO**

Os capitães José Xavier Castro Brasil e Benedito Marques Acauan tiveram as suas matriculas tranca-

# ARTES E ARTISTAS

## THEATROS

**MUNICIPAL** — *La chaise à l'homme*, de M. Donnay.

A comédia que o publico do Rio assistiu hontem, na scena do Municipal, é uma das mais modernas do repertorio francez.

O illustre actor Huguenet pôla, certamente, no repertorio da sua companhia, mais para satisfazer o espirito de curiosidade da nossa platéa por tudo quanto é theatro francez, que por seu proprio merecimento.

*La chaise à l'homme* é um nada, um aspecto superficial da sociedade moderna, sem nenhum episodio original, mas tratada com elegancia, dialogada com graça leve, as vezes picante, das peças parisienses dessa classe, e o seu 2º acto é uma pequena peça de comedia, com o nome de *La chaise à l'homme*, que por seu proprio merecimento.

E uma peça sem espina dorsal, mas agradável como espuma de champagne. Tudo se resume (e isto está a suggestão do titulo) na luta de duas jovens em disputa de um rapaz que o irmão, seu companheiro na guerra, acaba de apresentar à família.

O casal Frilley, progenitor das raparigas que querem casar, também está sob a influencia de *la chaise*, que na peça tanto é ao homem como à mulher. O Sr. Frilley enuncia-se da criada de quarto e a Sra. Frilley é ferozmente conquistada por Sr. Yvon, que por fim se confessa enfiado pela propria esposa, atraindo pelo porte mercial de um official estrangeiro.

A comédia, porém, tem a sua pontinha de sensibilidade. E que o rapaz disputado pelas meninas Frilley é um advogado, mas, à noite, sem que a sociedade saiba, faz vida de *chiffreur* por Lyrio. A unica pessoa que lhe inspira confiança é a sua meia irmã, a criada Simone. Confessa-lhe o seu meio de vida, e ella, para corresponder a essa prova de confiança, desvenda a sua verdadeira condição: também é lancheteira em sciencias e letras e fez-se criada por necessidade.

E bem de ver que ali nasceu a unica affeição sincera da peça, que, como muito bem disse um critico francez, também poderia chamar-se *Os novos pobres*, pois é bem mais interessante a condição dessas duas creaturas, que a guerra desolou na sociedade, que a disputa, vul-

**MUNICIPAL** — *La chaise à l'homme*, LYRIO — *En avant ludo*, TRIANON — *Voces acam canando*, REPUBLICA — *Amor de apaches*, CARLOS GOMES — *Quem os salva?* RECREIO — *Pa de meia*, PEDRO — *Pa de caboclo*, S. JOSE — *Pa de louro*, PACACIO THEATRO — *O conde ba-ro*.

**VIARIAS**

E' no proximo dia 24 a matineu que realiza a Casa dos Artistas, no theatro Lyrio, em beneficio de seu cofre.

Leonido Friles, o illustre actor patriótico, com a sua homogenea companhia representará uma bella peça do seu vasto repertorio.

A Companhia Dramatica Nacional fará uma peça em um acto intitulada *O milagre*, do poeta campista Eduardo Carvalho, Chaby Pinheiro, Amarante, Satalana, o festina de Chaby, artistas consagrados pela imprensa, luctuosa, num requinte de gentileza, ofereceram o seu concurso, fazendo uma peça num acto.

Romualdo Figueiredo dará um monologo, e Otília Amorim e Pedro Dias apresentarão bailados originaes.

Reunem-se na proxima segunda-feira, às 16 horas, em assembleia geral extraordinaria, 3ª convocação, a Sociedade Brasileira de Autores Theatraes.

O Dr. Carlos L. de Andrade Neves offereceu a esta sociedade os seus servicos profissionais, graciosamente.

A festa dos autores da comedia *Voces acam canando*, do Trianon, foi transferida para segunda-feira.

Continuam ininterruptas as enchenças da revista dos irmãos Quintilliano *Papagaio louro*.

Os Garridos, duetistas seculares, que vêm fazendo as delicias da platéa do São José, têm sido muito applaudidos e até obrigados ao bis.

A empresa Paschoal Segredo festeja, na proxima segunda-feira, o meio centenário das representações da opereta de Mario Monteiro, musica de Paulino Sacramento, *Viola de caboclo*.

Nesse dia, o theatro S. Pedro estará devidamente engalanado.

Tercia-feira, subirá em reprise a opereta de Oduvaldo Vianna — *Flor da noite*, que tanto agrado alcançou.

Em *Flor da noite* reaparecerão as actrices Abigail Maia e Elvira Mendes e o actor Procopio Ferreira, que crearam os principaes papeis da peça.

Logo após essa reprise, que demorará, provavelmente, uma quinzena, subirá, ali, a opereta portugueza — *O fado*, em que se apresentará o barytono brasileiro Jayme Costa.

Só depois dessas reprises é que será posta em scena *A princesa dos camponeses*, de Arthur Azevedo, que está sendo montada, copiosamente.

## CINEMATOGRAFOS

**CENTRAL** — *Noris*, **PARISIENSE** — *Negligencia funesta*, **PAISAS** — *Hoje, em 1º Annuaire*, **ODEON** — *A tua vida de mulher*, **PATHE** — *O apostolo da honra*, **ELECTRO-BALL** — *Estranguladores de Nova York*, **IDEAL** — *O apostolo da honra*.

**A questão do assucar**

Comunica-nos Superintendencia do Abastecimento:

"Em data de 6 do corrente, a Superintendencia do Abastecimento tornou publico, que, conforme a resolução do governo, foram estabelecidas as seguintes bases para o controle das exportações do assucar:

1º "stock de 150.000 saccos de assucar nos trapiches desta capital; sendo, no minimo, 100.000 de cristal e 50.000 de 2º e 3º grades."

2º Colação normal de 1300 para o kilograma de melhor tipo da qualidade cristal, no mercado atacadista do Rio de Janeiro, tomada a cotação como base para o consumo do mesmo genero no paiz.

Verificadas estas condições, a Superintendencia do Abastecimento autorizará durante o corrente mez, a exportação para o exterior, até 70.000 saccos de assucar de diversas qualidades e "pro rata", entre os produtores e exportadores que provarem, perante a mesma Superintendencia, a legitimidade dos respectivos negocios."

Em 17 deste mez, publicou, igualmente, em additamento à parte final daquelle nota, que foi julgada justa e critica, o seguinte:

"Os commerciantes e os produtores interessados na exportação de assucar, de verão, até 19 do cor. me, 'pessoalmente', apresentar à Superintendencia do Abastecimento, documentos comprobatórios de seus 'stocks' e da legitimidade de suas negociações com os mercados estrangeiros."

Esses documentos (tervira de base ao ratio que a Superintendencia vai estabelecer, para a concessão de licenças que só serão das aquelles que satisfizerem as necessidades do consumo interno, promovendo, ao mesmo tempo, o barateamento desse genero alimenticio.

Não serão tomadas em consideração os pedidos feitos por intermediarios.

De boa fé, e sem interesses contrarios, quem ler as communicações acima, não descobrirá, por certo, a menor incoherencia por parte desta superintendencia.

Contando-se o assucar a pronunciação baixa, segundo affirmam, de 1300 para 1300, e sendo de 1300 o preço basico official, claro está que compete à Superintendencia syndicar quão teriam os legítimos exportadores para o mez de agosto, a fim de que ficasse o governo habilitado a resolver conforme lhe parecesse mais acertado.

O superintendente do abastecimento não recebeu reclamação alguma dos produtores, a respeito da exiguidade do prazo de três dias para a entrega do assucar, não teria duvidas em attende-los em tudo quanto fosse justo e razoavel.

E sobrejante conhecida pelos commerciantes do Rio de Janeiro a linha de conduta do superintendente do abastecimento, claro está que a questão de assucar se não relacionam com o verdadeiro interesse publico.

**AS QUINTADAS**

No Conselho Municipal foi hontem approvado um projecto de lei, que estabelece as regras para a eleição de quintados, a partir de 1921, no dia 15 de maio, no dia 15 de maio, no dia 15 de maio.

**A COMISSÃO DE ORÇAMENTO MUNICIPAL**

Foi resolvido, hontem, para a comissão de orçamento, fazenda, e patrimonio, do Conselho Municipal, o seguinte: Noster Ares.

# Casos de policia

## Para que lhe de a mania...

Afortunadamente, penetrando na d'zaça do 23º districto, dirigiu-se ao quartel do commissario, sentou-se no leito, com disposição a de se deltar.

Interrogada, respondeu:

"Estou em meu quarto; pago aqui 50\$ mensaes. Isto não presta, mas estou bem. Não se encontra me-lhor..."

"A senhora está enganada; aqui é uma delegacia de policia..."

Deixa disso! Eu paguel 50\$, e moro aqui.

Era iniludível que se tratava de uma louca e o commissario, sem a contrariar, captando-lhe a confiança, conseguiu saber-lhe o nome, Era Bernadina do Nascimento, de 23 annos, de residencia ignorada.

Mais tarde, foi a infeliz demente removida para a policia central, de onde seguiu para o manicômio da Praia Vermelha.

## Duas contra uma

Na casa de commodos da travessa Affonso n. 16, tiveram-se de rapazes, hontem, Delina de Jesus Alves, Philomena de tal e uma sua filha, de nome Valdemar, porque, enclausuradas, discutiram. De discussão resultou Delina agredida a soccor pelas duas mulheires, suas companheiras de casa e que fugiram quando viram a resolução do Delina ir se queixar a policia do 17º districto.

E assim o fez a victima — foi a delegacia, contou o occorrido e recebeu em seguida os soccorros medicos da Assistência.

A respeito foi aberto inquerito.

## Viciava o marcador

Bastante desconfortada andava a Light and Power com o diminuto consumo de energia electrica para toda a illumina-

ção do deposito de pão de Bernadino Marques, a rua Carolina Machado n. 972, em Bento Ribeiro.

Entrando em syndicações, foi descoberto que o negociante violou o marcado com a intrusão de uma simples pilula.

Hontem um dos advogados da empresa canadense, acompanhado de um commissario do 23º districto, foi ao referido deposito de pão, onde constatarem o delicto de Bernadino que violava o marcador.

E a respeito foi lavrado o auto.

## Na Assistencia

Foram soccorridas pela Assistencia hontem, as seguintes pessoas:

Carlos Becker, de 21 annos, empregado do commercio, residente a rua Pedro Americo n. 52, ferido por queda, em sua residencia.

Antonio Maria da Silva, de 38 annos, morador a rua Voluntarios da Patria n. 232, ferido por queda, no cemiterio de S. João Baptista.

José Cardoso das Neves, de 28 annos, residente a ladeira da Faria n. 79, ferido por uma pedra, na rua do Catete n. 44.

Francisco Antonio Pereira, de 31 annos, residente a rua dos Arcos n. 34, ferido com um caco de vidro, na rua Buenos Aires.

Pedro, de dez annos, filho de Miguel Spinelli, residente a rua Paraiso n. 99, pisado por um burro, na rua Riachuelo.

Sobretudo Carvalho, de 30 annos, trabalhador, residente a rua Conde de Bonfim n. 415, colhido por uma caixa no armazem da Leopoldina Railway.

Manoel Mendes da Silva, de 20 annos, operario, residente a rua General José Christino n. 17, colhido por uma viga, na rua Francisco Eugenio n. 349.

Clemente Cerqueira Lima, de 82 annos, official de marinha, residente a avenida Pedro Ivo n. 183, ferido por queda, na rua S. Christovão.

José Antonio Nunes, de 22 annos, tipografo, residente a rua Mar-tins Vax n. 103, ferido por uma serpa, na rua Visconde de Itabora n. 85.

Francisco Pereira, de 20 annos, trabalhador, residente a rua Harmonia n. 97, colhido por um pão, na estação Maritima.

Alexandre Silva, de 11 annos, ajudante de pedreiro, morador a rua da Constituição n. 53, ferido por queda, na rua do Senado n. 75.

José Manoel Braz, de 33 annos, por uma viga, na rua General Roca n. 54, queimado por cera quente, em sua residencia.

Pedro Lourenço da Costa, de 13 annos, operario, residente a rua Santa Christina n. 29, colhido por uma engrenagem, na rua Visconde da Glória n. 10.

João Manoel Azevedo, de 26 annos, moço de rua, residente a rua Barão de Iguaçu n. 92, victima de quimadura, na rua Senador Eusebio n. 330.

José Cabral, de 25 annos, manobreiro da Light, residente a rua do Catete n. 269, contundido entre dois bondes, na estação do largo do Machado. Foi recolhido ao Hospital Evangelico.

## Enforcada

Ao chegar a sua modesta residencia, a ladeira do Lemo n. 156, Joaquim da Silva Dantas foi surpreendido com o cadaver de sua amante Flávia Ribeiro dos Santos, de 50 annos, presa, a baluarte-se, pendendo de um alho de espinheiro, nos fundos da sua casa.

# Casos de policia

Immediatamente, prevenida a policia do 7º districto, providencias foram dadas para a remoção, e o cadaver para o necrotério.

A's autoridades no inquerito alterto, o Sr. ante da suicida declarou que Flávia estava enferma havia muito tempo já, e que, além disso, soffria da mania de perseguição.

## Padre conquistador



# SPORTS: Foot-Ball, Turf, Rowing e Outros

## FOOT-BALL

### PONDO OS PONTOS NOS II...

#### A Liga Metropolitana ao publico e sportsmen brasileiros A QUESTÃO DA TAÇA "IODURAN"

Em 1916, a 29 de novembro, foi renovado o regulamento da taça "Ioduran", por meio de um convenio entre a Liga Metropolitana e a Associação Paulista, para ser disputada entre os campeões do Rio e de São Paulo. Eis o regulamento:

"A taça 'Ioduran' será disputada entre os campeões do Rio e de São Paulo, com a seguinte regulamentação: a) o match inicial será disputado no Rio de Janeiro em 1916; b) verificado o empate entre os dois campeões, o jogo proseguirá de acordo com o regulamento de foot-ball da Liga Metropolitana; c) ficará de posse da taça o club que vencer dois annos consecutivos ou a associação ou liga que vencer durante tres annos, também consecutivos; d) a taça será disputada na sede da instituição a que pertencer o club vencedor do anno anterior, em campo pela mesma designação. (e) — A. de Milanda."

No inicio da regulamentação, quando marcada a data para inicio das lutas, o club campeão de São Paulo, C. A. Paulistano, recusou-se a jogar com o Rio de Janeiro, o Fluminense F. C. Este recusou a taça, por walk-over. Em 1917, houve a disputa do segundo encontro, de modo muito contestado, entre o C. A. Paulistano e o Fluminense F. C., desatado, saindo vencedor aquele, por 3 x 2.

Embora o club não tivesse posse temporaria da mesma, não deu a Associação, o ella foi entregue a guarda do C. A. Paulistano, marcada a disputa do jogo referente a 1918 para 27 de agosto de 1919, em virtude da realização no Rio de Janeiro do Campeonato Sul-Americano, e estavam nas melhores relações sportivas, Liga e Associação, quando se deprehende da carta offi-

cial abaixo:

"Secretaria, 11 de julho de 1919. Ilmos. Srs. directores da Liga Metropolitana de Desportos Terrestres. Rio de Janeiro — Em nome da directoria desta associação, tenho a elevada honra de, pelo presente, agradecer a V. S. o bello acolhimento que dispensaram a delegação paulista que foi a essa capital, em disputa da taça 'Rodrigues Alves'. Com os melhores cumprimentos, etc."

Assim, o C. A. Paulistano de Sports, de Carvalho, secretario, etc. etc. quando, de surpresa, recebeu a taça e seguinte offiço, a 28 de julho de 1919, 17 dias depois do tão expressivo documento da gratidão:

"Secretaria, 28 de julho de 1919. Ilmos. Srs. directores da Liga Metropolitana de Desportos Terrestres — Rio de Janeiro. Temos o prazer de comunicar a VV. SS. que a directoria desta associação, tendo conhecimento do desfecho da questão Palamonde de Desportos, resolveu: Declamar a Associação Paulista de Sports, solidaria com a defesa que os Srs. directores da Confederação Brasileira de Desportos, na questão da transferência dos jogos, em 1919, nega a Associação Paulista de Sports, etc. etc."

Em 1919, a 29 de novembro, foi renovado o regulamento da taça "Ioduran", por meio de um convenio entre a Liga Metropolitana e a Associação Paulista, para ser disputada entre os campeões do Rio e de São Paulo. Eis o regulamento:

"A taça 'Ioduran' será disputada entre os campeões do Rio e de São Paulo, com a seguinte regulamentação: a) o match inicial será disputado no Rio de Janeiro em 1916; b) verificado o empate entre os dois campeões, o jogo proseguirá de acordo com o regulamento de foot-ball da Liga Metropolitana; c) ficará de posse da taça o club que vencer dois annos consecutivos ou a associação ou liga que vencer durante tres annos, também consecutivos; d) a taça será disputada na sede da instituição a que pertencer o club vencedor do anno anterior, em campo pela mesma designação. (e) — A. de Milanda."

No inicio da regulamentação, quando marcada a data para inicio das lutas, o club campeão de São Paulo, C. A. Paulistano, recusou-se a jogar com o Rio de Janeiro, o Fluminense F. C. Este recusou a taça, por walk-over. Em 1917, houve a disputa do segundo encontro, de modo muito contestado, entre o C. A. Paulistano e o Fluminense F. C., desatado, saindo vencedor aquele, por 3 x 2.

Embora o club não tivesse posse temporaria da mesma, não deu a Associação, o ella foi entregue a guarda do C. A. Paulistano, marcada a disputa do jogo referente a 1918 para 27 de agosto de 1919, em virtude da realização no Rio de Janeiro do Campeonato Sul-Americano, e estavam nas melhores relações sportivas, Liga e Associação, quando se deprehende da carta offi-

cial abaixo:

"Secretaria, 11 de julho de 1919. Ilmos. Srs. directores da Liga Metropolitana de Desportos Terrestres. Rio de Janeiro — Em nome da directoria desta associação, tenho a elevada honra de, pelo presente, agradecer a V. S. o bello acolhimento que dispensaram a delegação paulista que foi a essa capital, em disputa da taça 'Rodrigues Alves'. Com os melhores cumprimentos, etc."

destas resoluções a Liga Metropolitana do Rio de Janeiro e a Associação Sportiva do Paraná, COMMUNICAM-LHES QUE, PORANTO, FICAM SUSPENSO OS JOGOS DAS TAÇAS "RODRIGUES ALVES", "IODURAN" E "ESTADO DO PARANÁ". Sem mais, com os protestos de summa estima e distincta consideração, firmamos, Associação Paulista de Sports Athleticos — (a) Augusto Brant de Carvalho, secretario."

Por um acto de Confederação, julgado lesivo a seu direito, deliberou a Associação, sem que a Liga Metropolitana a isso desse o menor motivo de queixa, comunicar que ficavam suspensos os jogos das taças "Rodrigues Alves" e "Ioduran".

A existência do acto e a surpresa da offensa aos bróes da Liga Metropolitana, contida no offiço acima, e outras exigências e condições vexatórias exigidas pela Associação Paulista, deram motivo a Liga responder, imediatamente, nos seguintes termos:

"Sr. presidente da Associação Paulista de Sports Athleticos. Temos o honrado poder o vosso offiço de 2 de julho ultimo, propondo-nos, para disputa de jogos entre nós, que os quadros representativos sejam constituídos unicamente de jogadores natos inscriptos regularmente, e, na falta destes, por jogadores que tenham, em annos, pelo menos, de residência, em certos Estados que representarem, isso, porém, quando forem estabelecidos os jogos dos trophées que deliberastes, conforme o citado offiço, ficaram suspensos. Além disso, sobre esse assumpto, nos destes conhecimento de resoluções, vosas sobre o caso Luis Palamonde, na Confederação Brasileira de Desportos. Antes de responder a vossas considerações, que muito nos surpreenderam, pelo modo em que foram feitas, quando o passado da multa cordialidade, respeito existente entre nós e a solidariedade firmada de longa data, não comportavam, em termos em que nos dirigistes, seja-nos licito fazer algumas considerações também, sobre a vossa proposta. Inaceitavel é ella, pela clausula que nos impuzestes, no final de vossa proposta, collocando-nos em posição de inferioridade, quando de clarastes firmemente que, nos jogos está, desde já, suspensa por essa Associação, 'deliberação que fere de frente as convenções approvadas. Pondera bem essa Associação que tres trophées se firmam no regulamento e num accordo entre nós, e não é licito quebrar os, sem motivo de queixa. Ato de presente, tudo quanto nos declarastes se refere a vossa vida, no seio da Confederação, meio a que somos, em relação a esses trophées, alheios completamente. Se não desejais disputar a taça 'Ioduran', dois caminhos tendam a tomar: ou consideramos perdido o jogo desta taça, pela recusa do disputado, ou então, devolver o premio por nós instituido, 'até ulterior deliberação nossa'. Quanto a taça 'Rodrigues Alves', essa poderá ficar sem disputa, até resolver-se o conteúdo de vosso offiço. O que não nos é licito fazer é ir de encontro aos trophées, e, sem motivo de queixa, a que somos nós alheios por completo, permittir que, ao encerrar estes conceitos, estranhemos o modo por que vos dirigistes, no citado offiço, a quem vos tem dado provas de tanta cortezia, delicadeza e affecto, confiado por vós mesmos, como ha pouco fizestes, em carta offiicial desta directoria, datada de 11 de julho ultimo. Espere a nossa directoria que retireis todos os conceitos formulados no vosso offiço, primeiro, porque, com pleno conhecimento, não consentimos nem consentimos como meio sportivo, que elementos capta-dos por promessas indecorosas, ou profissões no desporto, tenham o nosso envolvimento, segundo, porque, em relação a quele jogador, só cumpriamos uma deliberação da Confederação Brasileira de Desportos, que nos é superior, em hierarchia sportiva, e terceiro, porque, entre nós, não ha motivo para que necessas palavras choquem. Assim, pensa esta directoria que, nos termos em que está formulado esse offiço, não poderíamos deliberação, sem quebra dessa cordialidade e cortezia que tem sido o nosso passado, consistir o apagamento de nossas relações. Caso, porém, pensadamente, vos mantenhais no proposito declarado, nos termos de vossa comunicação, a Liga Metropolitana não pôde ter com essa Associação relações, que devem ser firmadas nas confianças mutuamente sempre existentes, e que a vossa relação destrói, fazendo a depender de estagio a ser instituido por uma lei da Confederação Brasileira de Desportos, e, assim sendo, declaramos, deca de já, todas as nossas relações — Oswaldos Gomes, presidente — Mario Newton, secretario."

A Associação replicou da seguinte forma:

"Secretaria, 19 de agosto de 1919. Ilmos. Srs. directores da Liga Metropolitana de Desportos Terrestres — Rio de Janeiro. Temos presente o offiço de VV. SS. de 1º do corrente, em resposta ao nosso de 28 de julho ultimo, em que demostamos a Liga Metropolitana das nossas relações tomadas em reunião de 24 do mesmo mez."

ponderação que VV. SS. se permittiram fazer, em defesa dos sentimentos que animam a directoria da entidade carioca, nas relações que sempre mantiveram com a nossa, a directoria da A. P. S. A., depois de bem considerar os aspectos da questão, resolveu, em reunião de 7 do corrente, que se significasse a VV. SS. que os termos do offiço de 28 de julho não são descorrezes e nem encerram conceitos que possam molestar a dignidade da directoria da Liga Metropolitana, e se em qualquer delles houver o menor vislumbre que seja da offensa ao caracter e lealdade de VV. SS., tem o prazer de declarar que esse não foi o espirito ao dirigir o offiço supracitado."

A directoria, dando a explicação que acabamos de relatar, resolveu, porém, manter as suas deliberações suspendendo a disputa de jogos interessados de qualquer categoria, até que a Confederação Brasileira de Desportos approve uma lei estabelecendo estagio, pelo menos de um anno, para a transference de jogadores de um para outro Estado. Estamos certos de que VV. SS. de ple-

toria da Liga romper relações sportivas com a Associação Paulista e requer a renovação da taça IODURAN. No 1º offiço como se vê, declarou aquella associação que o jogo da taça Ioduran estava suspenso e na replica seguinte afirmou categoricamente "nestas condições e de accordo com o exposto, FOMOS A DISPOSIÇÃO DE VV. SS. A TAÇA IODURAN QUE CESSA DE SER OBJECTO DE DISPUTA, ficando em nosso poder a taça Rodrigues Alves por nós instituida."

Foi a propria associação portanto que no primeiro offiço, o de 28 de julho, suspendeu os jogos da taça Ioduran, rompendo conforme lhe avisamos, no offiço de 1º de agosto, a convenção existente entre a Liga e a associação, e foi ainda a mesma associação que em offiço posterior do 10 de agosto, da suspensão passou a declarar nullo mais claramente o acto existente entre Rio e S. Paulo, firmado em 29 de novembro de 1916, quando perem্পoriamente declarou que CESSA DE SER OBJECTO DE DISPUTA A

taça IODURAN. O de os poderes de transferir? Declara o art. 1.295, do Código Civil: "O mandato em termos genericos confere poderes de administração."

1º — Para alienar: hypothecar, TRANSIGIR ou PRATICAR OUTROS QUAESQUER ACTOS que exorbitem da dimensão ordinaria, depende a proutação DE PODERES ESPECIAES E EXPRESSOS."

Art. 1.296 — Pôde o mandante ratificar ou impugnar os actos praticados em seu nome, sem poderes sufficientes. Paraphrase unico — A ratificação ha de ser expressa ou resultar de acto in vivo mas sendo valida retroa a data do acto."

Ora, o Sr. Plinio de Carvalho não teve poderes no mandato para assumir compromissos em nome da Liga Metropolitana, porquanto não se deu a sua credencial o poder de transferir, e desse excesso de mandato não pôde ser a Liga responsável, porque não o ratificou expressamente, nem de modo inilivido, ou como diz o Código Civil, de "od. Inequívoco fez essa gratificação e assim juridicamente não é obrigada a respectar o que se contém no recibo passado pelo seu de..."

Foram estas as razões do direito inconcusso que levaram a Comissão de informações da Liga Metropolitana, a preferir o parecer de 22 de dezembro de 1919, approvado pela directoria da Liga, em 16 de janeiro de 1920, tendo a Fluminense F. C. lhe dirigido o seguinte offiço, pedindo informações sobre a situação em que se encontrava, em face da taça Ioduran:

"Rio de Janeiro, 11 de novembro de 1919. Exmo. Sr. presidente da Liga Metropolitana de Desportos Terrestres. Tendo a directoria da Liga Metropolitana, a preferir o parecer de 22 de dezembro de 1919, approvado pela directoria da Liga, em 16 de janeiro de 1920, tendo a Fluminense F. C. lhe dirigido o seguinte offiço, pedindo informações sobre a situação em que se encontrava, em face da taça Ioduran:

"Sr. presidente da Associação Paulista de Sports Athleticos. Esta directoria, em sessão de 17 do corrente, resolveu dar PLENO PODERES ao Sr. Plinio de Carvalho, membro da comissão de contas desta Liga, e um dos seus representantes, PARA, em nome da Associação, especial, AGIR, nessa cidade perante essa directoria, NO SENTIDO DE, em face de nossas rupturas de relações sportivas, TRAZER a taça 'Ioduran', que se acha a disposição dessa Liga, conforme vosso offiço de 10 de agosto de 1919, PODENDO PASSAR RECIBO DELLA, O QUE ESTA DIRECTORIA DARA COMO BOM, FIRME E VALIOSO. Esperando receber o mesmo caracter, somos — (a) — Oswaldo Gomes, presidente; Mario Newton, 1º secretario; Secretario, 24 de outubro de 1919."

Esse delegado leve PLENOS PODERES PARA AGIR NO SENTIDO DE TRAZER A TAÇA "IODURAN", o que a directoria da Liga, por bom, firme e valioso. Não se conferiu ao delegado outro poder senão este, MEMO PORQUE A TAÇA SE ACHA A NOSSA DISPOSIÇÃO E A ASSOCIAÇÃO NAO EXIGIA OUTRA QUALQUER CONDIÇÃO PARA A SUA ENTREGA, E AINDA MAIS PORQUE ESTAVA NO PENSAMENTO DA DIRECTORIA DA LIGA, conforme innumeros documentos a ella enviados, que nenhum direito cabia mais, quer a Associação, quer a Paulistano, a referida taça "Ioduran", porque havia aquella Associação, com o offiço de 10 de agosto, claramente aberto mão de seus direitos, quando fez cessar a disputa da mesma taça, por acto exclusivamente seu."

Chegando a S. Paulo, o Sr. Plinio de Carvalho, lhe foi declarado que só lhe entregariam a taça se firmasse um documento em que se consignasse o recibo a resalta de direitos ao C. A. Paulistano, sobre a disputa do jogo de 1918, e o nosso delegado, communicando-se pelo telephoico com um director da Liga, nem o presidente da Associação, a referida taça "Ioduran", porque havia aquella Associação, com o offiço de 10 de agosto, claramente aberto mão de seus direitos, quando fez cessar a disputa da mesma taça, por acto exclusivamente seu."

De accordo com a Associação Paulista, firmou o Sr. Plinio de Carvalho o recibo abaixo:

"Declaro haver recebido da A. P. S. A. e do C. A. Paulistano, a taça 'Ioduran', que se achava de posse desta ultima, em virtude da sua victoria, conquistada em 1918, correspondente a disputa de 1917, como campeão desse anno da cidade de S. Paulo. Declaro mais, de accordo COM OS PODERES QUE ME FOI DELEGADO (sic) PELA LIGA METROPOLITANA, a taça ressaltada no alludido C. A. Paulistano o direito de disputar ainda a referida taça 'Ioduran', com o Fluminense F. C. como campeão de 1918, da mesma cidade de São Paulo e Rio de Janeiro, o assegurado a A. P. S. A. e ao mesmo C. A. Paulistano as vantagens estipuladas no regulamento do dito trophée, logo que voltarem a normalidade as relações entre as duas entidades sportivas do Rio de Janeiro e de S. Paulo, respectivamente. A. P. S. A. e L. M. D. T. — S. Paulo, 5 de novembro de 1919 — (a) — H. Plinio de Carvalho, de accordo com E. N. de Campos e Antonio Prado Junior."

Ora, o recibo firmado constitue uma transacção, um verdadeiro contrato entre a Metropolitana, de um lado, e a Associação Paulista e o C. A. Paulistano, de outro lado. Havia motivo para que apparecesse nesse documento o C. A. Paulistano? A proutação de nosso delegado de poderes para transigir expressamente? E' necessaria a clausula expressa no mandato para transigir e assumir compromissos em nome do mandante? Responde a tudo isso o Código Civil:

Art. 1.288 — Opera-se um mandato quando alguém recebe de outrem poderes para, em seu nome, praticar actos ou administrar interesses. A proutação é o instrumento do mandato. Art. 1.289, § 1º — O instrumento particular deve conter designação do Estado, da cidade ou circumscripção civil em que for passado, a data, o nome do outorgante, a individuação de quem seja o outorgado, e, em assim o objectivo da outorga, a natureza, a designação e extensão dos poderes conferidos. Tudo isso contém o mandato conferido pela Liga Metropolitana ao Sr. Plinio de Carvalho, mas se designação de poderes e extensão delles não se declara o seguinte: "DAR PLENOS PODERES PA AGIR NO SENTIDO DE TRAZER A TA-

## HOJE

Grande venda de  
**SALDOS e RETALHOS**  
em todas as secções da  
**A' BRAZILEIRA**  
Largo S. Francisco 38 a 42

## HOJE: SALDOS E RETALHOS ARTIGOS DA MODA

EM EXPOSIÇÃO:  
Ultimas Novidades da Moda — Vestidos de "grande toilette" — Vestidos de Inverno — Manteaux e Sal-das de Baile — Fourrures e Boás — Tecidos da Moda — Calçados fins etc.

EM SALDOS:  
PARA SENHORAS: Retalhos de fazendas de todo o genere, Bluzas, Salas, Camisas, Peignoirs, Melas de Algodão, Chapéus de Feltro, Véos, Luvas, Golas, Fitas, Rendas, Galões etc.  
PARA HOMENS: Camisas de dia, Camisas de dormir, Collarinhos, Ligas de seda, Pyjamas, Suspensorios, Gravatas, Calçados, etc.  
PARA CRIANÇAS: Vestidinhos, Manteaux, Camisas para meninas, Ternos, Camisas, Guécas e Chapéus, para meninos.



no conhecimento não consentem e nem consentirão, no meio sportivo desta capital, jogadores captados com promessas de empreços ou atralados com outros meios de sedução, mas, infelizmente, essa pratica está sendo empregada e já ha muito tempo. E' ovidio, entretanto, declarar que tal deslidade e reprovavel procedimento não deturxam vestigios que possam instruir a delegação dos criminosos, quer como mandantes, quer como mandatarios da infracção, mais grave que se pôde cometer contra a lei do amadorismo, que serve de padrao para as instituições que, como as nossas, vivem a sombra do alto elevado ideal. Isto posto, rogamos a VV. SS. que não vejam nas nossas relações já mencionadas outros intuitos que não os de defesa de interesses que estão sob a nossa guarda immediata e que, infelizmente, estão sendo feridos a continuo por elementos que furiam a nossa lealdade e a lei que os punem. NESTAS CONDIÇÕES E DE ACCORDO COM O EXPOSTO FOMOS A DISPOSIÇÃO DE VV. SS. A TAÇA IODURAN, QUE CESSA DE SER OBJECTO DE DISPUTA FICANDO EM NOSSO PODER A TAÇA RODRIGUES ALVES POR NÓS INSTITUIDA. Sem outro assumpto, prevalecemos da oportunidade para reiterar os nossos protestos de alta estima e apreço. Associação Paulista de Sports Athleticos. Augusto Brant de Carvalho, secretario. Por tais motivos resolveu a dire-

Pagam  
**COGNAC**  
"Jules Robin"



Agasalhos para Senhoras e Crianças  
Preços fim de Estação

Correrão as despesas com a renovação da taça "Ioduran", por vossa conta, conforme fizemos sentir em offiço anterior. Sem outro assumpto, subscrevo-me — (a) — Mario Newton, 1º secretario."

Pelo final deste offiço, se verifica que a Liga Metropolitana nunca abriu mão de seu direito a taça "Ioduran", e sempre levou ao conhecimento da Associação que ella havia rompido a convenção estipulada, quando declarou que cessava de ser objecto de disputa a referida taça.

Vendo-se a Associação Paulista do C. A. Paulistano em situação difficil deesajarm, machucadamente, na occasião da entrega do trophée, criar uma nova obrigação para a Liga, e assim, quando o Sr. Plinio de Carvalho lhe buscal-a, por não a quererem enviar a custa da Liga, usaram de meios que abaixo, pelo documento firmado, se evidencia. Eis o mandato do Sr. Plinio de Carvalho:

"Sr. presidente da Associação Paulista de Sports Athleticos. Esta directoria, em sessão de 17 do corrente, resolveu dar PLENO PODERES ao Sr. Plinio de Carvalho, membro da comissão de contas desta Liga, e um dos seus representantes, PARA, em nome da Associação, especial, AGIR, nessa cidade perante essa directoria, NO SENTIDO DE, em face de nossas rupturas de relações sportivas, TRAZER a taça 'Ioduran', que se acha a disposição dessa Liga, conforme vosso offiço de 10 de agosto de 1919, PODENDO PASSAR RECIBO DELLA, O QUE ESTA DIRECTORIA DARA COMO BOM, FIRME E VALIOSO. Esperando receber o mesmo caracter, somos — (a) — Oswaldo Gomes, presidente; Mario Newton, 1º secretario; Secretario, 24 de outubro de 1919."

Chegando a S. Paulo, o Sr. Plinio de Carvalho, lhe foi declarado que só lhe entregariam a taça se firmasse um documento em que se consignasse o recibo a resalta de direitos ao C. A. Paulistano, sobre a disputa do jogo de 1918, e o nosso delegado, communicando-se pelo telephoico com um director da Liga, nem o presidente da Associação, a referida taça "Ioduran", porque havia aquella Associação, com o offiço de 10 de agosto, claramente aberto mão de seus direitos, quando fez cessar a disputa da mesma taça, por acto exclusivamente seu."

Chegando a S. Paulo, o Sr. Plinio de Carvalho, lhe foi declarado que só lhe entregariam a taça se firmasse um documento em que se consignasse o recibo a resalta de direitos ao C. A. Paulistano, sobre a disputa do jogo de 1918, e o nosso delegado, communicando-se pelo telephoico com um director da Liga, nem o presidente da Associação, a referida taça "Ioduran", porque havia aquella Associação, com o offiço de 10 de agosto, claramente aberto mão de seus direitos, quando fez cessar a disputa da mesma taça, por acto exclusivamente seu."

De accordo com a Associação Paulista, firmou o Sr. Plinio de Carvalho o recibo abaixo:

"Declaro haver recebido da A. P. S. A. e do C. A. Paulistano, a taça 'Ioduran', que se achava de posse desta ultima, em virtude da sua victoria, conquistada em 1918, correspondente a disputa de 1917, como campeão desse anno da cidade de S. Paulo. Declaro mais, de accordo COM OS PODERES QUE ME FOI DELEGADO (sic) PELA LIGA METROPOLITANA, a taça ressaltada no alludido C. A. Paulistano o direito de disputar ainda a referida taça 'Ioduran', com o Fluminense F. C. como campeão de 1918, da mesma cidade de São Paulo e Rio de Janeiro, o assegurado a A. P. S. A. e ao mesmo C. A. Paulistano as vantagens estipuladas no regulamento do dito trophée, logo que voltarem a normalidade as relações entre as duas entidades sportivas do Rio de Janeiro e de S. Paulo, respectivamente. A. P. S. A. e L. M. D. T. — S. Paulo, 5 de novembro de 1919 — (a) — H. Plinio de Carvalho, de accordo com E. N. de Campos e Antonio Prado Junior."

Ora, o recibo firmado constitue uma transacção, um verdadeiro contrato entre a Metropolitana, de um lado, e a Associação Paulista e o C. A. Paulistano, de outro lado. Havia motivo para que apparecesse nesse documento o C. A. Paulistano? A proutação de nosso delegado de poderes para transigir expressamente? E' necessaria a clausula expressa no mandato para transigir e assumir compromissos em nome do mandante? Responde a tudo isso o Código Civil:

Art. 1.288 — Opera-se um mandato quando alguém recebe de outrem poderes para, em seu nome, praticar actos ou administrar interesses. A proutação é o instrumento do mandato. Art. 1.289, § 1º — O instrumento particular deve conter designação do Estado, da cidade ou circumscripção civil em que for passado, a data, o nome do outorgante, a individuação de quem seja o outorgado, e, em assim o objectivo da outorga, a natureza, a designação e extensão dos poderes conferidos. Tudo isso contém o mandato conferido pela Liga Metropolitana ao Sr. Plinio de Carvalho, mas se designação de poderes e extensão delles não se declara o seguinte: "DAR PLENOS PODERES PA AGIR NO SENTIDO DE TRAZER A TA-

ÇA IODURAN". O de os poderes de transferir? Declara o art. 1.295, do Código Civil: "O mandato em termos genericos confere poderes de administração."

1º — Para alienar: hypothecar, TRANSIGIR ou PRATICAR OUTROS QUAESQUER ACTOS que exorbitem da dimensão ordinaria, depende a proutação DE PODERES ESPECIAES E EXPRESSOS."

Art. 1.296 — Pôde o mandante ratificar ou impugnar os actos praticados em seu nome, sem poderes sufficientes. Paraphrase unico — A ratificação ha de ser expressa ou resultar de acto in vivo mas sendo valida retroa a data do acto."

Ora, o Sr. Plinio de Carvalho não teve poderes no mandato para assumir compromissos em nome da Liga Metropolitana, porquanto não se deu a sua credencial o poder de transferir, e desse excesso de mandato não pôde ser a Liga responsável, porque não o ratificou expressamente, nem de modo inilivido, ou como diz o Código Civil, de "od. Inequívoco fez essa gratificação e assim juridicamente não é obrigada a respectar o que se contém no recibo passado pelo seu de..."

Foram estas as razões do direito inconcusso que levaram a Comissão de informações da Liga Metropolitana, a preferir o parecer de 22 de dezembro de 1919, approvado pela directoria da Liga, em 16 de janeiro de 1920, tendo a Fluminense F. C. lhe dirigido o seguinte offiço, pedindo informações sobre a situação em que se encontrava, em face da taça Ioduran:

"Rio de Janeiro, 11 de novembro de 1919. Exmo. Sr. presidente da Liga Metropolitana de Desportos Terrestres. Tendo a directoria da Liga Metropolitana, a preferir o parecer de 22 de dezembro de 1919, approvado pela directoria da Liga, em 16 de janeiro de 1920, tendo a Fluminense F. C. lhe dirigido o seguinte offiço, pedindo informações sobre a situação em que se encontrava, em face da taça Ioduran:

"Sr. presidente da Associação Paulista de Sports Athleticos. Esta directoria, em sessão de 17 do corrente, resolveu dar PLENO PODERES ao Sr. Plinio de Carvalho, membro da comissão de contas desta Liga, e um dos seus representantes, PARA, em nome da Associação, especial, AGIR, nessa cidade perante essa directoria, NO SENTIDO DE, em face de nossas rupturas de relações sportivas, TRAZER a taça 'Ioduran', que se acha a disposição dessa Liga, conforme vosso offiço de 10 de agosto de 1919, PODENDO PASSAR RECIBO DELLA, O QUE ESTA DIRECTORIA DARA COMO BOM, FIRME E VALIOSO. Esperando receber o mesmo caracter, somos — (a) — Oswaldo Gomes, presidente; Mario Newton, 1º secretario; Secretario, 24 de outubro de 1919."

Chegando a S. Paulo, o Sr. Plinio de Carvalho, lhe foi declarado que só lhe entregariam a taça se firmasse um documento em que se consignasse o recibo a resalta de direitos ao C. A. Paulistano, sobre a disputa do jogo de 1918, e o nosso delegado, communicando-se pelo telephoico com um director da Liga, nem o presidente da Associação, a referida taça "Ioduran", porque havia aquella Associação, com o offiço de 10 de agosto, claramente aberto mão de seus direitos, quando fez cessar a disputa da mesma taça, por acto exclusivamente seu."

Chegando a S. Paulo, o Sr. Plinio de Carvalho, lhe foi declarado que só lhe entregariam a taça se firmasse um documento em que se consignasse o recibo a resalta de direitos ao C. A. Paulistano, sobre a disputa do jogo de 1918, e o nosso delegado, communicando-se pelo telephoico com um director da Liga, nem o presidente da Associação, a referida taça "Ioduran", porque havia aquella Associação, com o offiço de 10 de agosto, claramente aberto mão de seus direitos, quando fez cessar a disputa da mesma taça, por acto exclusivamente seu."

De accordo com a Associação Paulista, firmou o Sr. Plinio de Carvalho o recibo abaixo:

"Declaro haver recebido da A. P. S. A. e do C. A. Paulistano, a taça 'Ioduran', que se achava de posse desta ultima, em virtude da sua victoria, conquistada em 1918, correspondente a disputa de 1917, como campeão desse anno da cidade de S. Paulo. Declaro mais, de accordo COM OS PODERES QUE ME FOI DELEGADO (sic) PELA LIGA METROPOLITANA, a taça ressaltada no alludido C. A. Paulistano o direito de disputar ainda a referida taça 'Ioduran', com o Fluminense F. C. como campeão de 1918, da mesma cidade de São Paulo e Rio de Janeiro, o assegurado a A. P. S. A. e ao mesmo C. A. Paulistano as vantagens estipuladas no regulamento do dito trophée, logo que voltarem a normalidade as relações entre as duas entidades sportivas do Rio de Janeiro e de S. Paulo, respectivamente. A. P. S. A. e L. M. D. T. — S. Paulo, 5 de novembro de 1919 — (a) — H. Plinio de Carvalho, de accordo com E. N. de Campos e Antonio Prado Junior."

Ora, o recibo firmado constitue uma transacção, um verdadeiro contrato entre a Metropolitana, de um lado, e a Associação Paulista e o C. A. Paulistano, de outro lado. Havia motivo para que apparecesse nesse documento o C. A. Paulistano? A proutação de nosso delegado de poderes para transigir expressamente? E' necessaria a clausula expressa no mandato para transigir e assumir compromissos em nome do mandante? Responde a tudo isso o Código Civil:

Art. 1.288 — Opera-se um mandato quando alguém recebe de outrem poderes para, em seu nome, praticar actos ou administrar interesses. A proutação é o instrumento do mandato. Art. 1.289, § 1º — O instrumento particular deve conter designação do Estado, da cidade ou circumscripção civil em que for passado, a data, o nome do outorgante, a individuação de quem seja o outorgado, e, em assim o objectivo da outorga, a natureza, a designação e extensão dos poderes conferidos. Tudo isso contém o mandato conferido pela Liga Metropolitana ao Sr. Plinio de Carvalho, mas se designação de poderes e extensão delles não se declara o seguinte: "DAR PLENOS PODERES PA AGIR NO SENTIDO DE TRAZER A TA-

A DIPLOMATA  
Encerra os mais preciosos artigos para Homens, assim como as mais delicadas meias para Senhoras.

"BREMENSES"? — Amanhã será satisfeita a sua curiosidade.



do Sr. Pinho de Carvalho a declaração de que ficavam casados os direitos daquelas duas sociedades, como asseguradas as vantagens estipuladas na regulamentação do trophéo, logo que voltassem a normalidade as relações entre a Liga e a A. P. S. A.

Essas exigências são antagônicas e se destroem pela própria regulamentação a que se apegam, visto a aliança d) estabelecer que a disputa da taça deve ser realizada no ano corrente, o que não cumprido tira, "ipso facto", direitos à resvala que, como condição para entrega da taça, impõe a Associação Paulista.

b) O texto do recbo, em relação à Liga Metropolitana, estabelece um dilema, do qual não é permitido fugir:

— ou não tinha o delegado poderes para, em nome da Liga, assumir o compromisso que assumiu (felizmente de nullo effecto);

— ou tinha, e a diretoria, ao dar-lhe esses poderes, esqueceu os seus compromissos e actos, bem como os interesses dos clubs filiados, de quem é defensora nata.

E isso porque, havendo a Associação Paulista de Sports Athleticos, por um acto inequívoco de autoridade, investido das mais irreversíveis manifestações de falta de consideração, que atingiram mesmo as raízes da offensa, levado a diretoria da Liga Metropolitana a romper as relações existentes entre as duas entidades desportivas, não é possível, de sua vez, voltar que dentro ellas tenha existido, por um momento sequer, a possibilidade de um compromisso para ser firmado um verdadeiro accordo, um contrato, que pensa a comissão de informações por esses precedentes, ser de nullo effecto e valor.

A Liga só poderia ter um procedimento, e é o que teve — exigir a taça "Pichard" para, de accordo com o seu regulamento, dar-lhe os fins convenientes — de nenhum valor, sendo os termos do recbo porque estão impregnados de illegalidades originarias.

Sala das commissões, 22 de dezembro de 1919 — Assignados: Arceleia Bellini, relator, e A. Ferreira Vianna Netto.

Estão os sportsmen brasileiros e o qual os informados, com a serie de documentos que acabamos de publicar, sem omissão de uma virgula, do que foi por o aqui a diretoria da Liga Metropolitana, na defesa de seus direitos e de sua dignidade, quando teve que romper relações com a Associação Paulista, e que tiveram a iniciativa de questão da taça "Pichard".

Para melhor esclarecer o, tem a taça ainda a declarar que não se furtou a disputar novamente a referida taça, quando a diretoria da Associação Paulista enviou o seu actual presidente em exército a esta capital, e fim de contar desse assumpto, mas apenas affirmar a esse delegado, que estava disposto a marcar a data requerida, desde que fosse feita uma nova regulamentação do trophéo, por haver aquella Associação rompido e tornando nula a de 1916, por acto exclusivo da Associação Paulista, de 10 de agosto de 1919, quando declarou que cessava de ser objecto de disputa a taça "Pichard".

Até, já havia providenciado de modo idêntico aquella Associação, em relação à disputa da taça "Rodrigues Alves" quando, de accordo entre as duas entidades, estabeleceu condições novas de regulamentação. Assim, a começar de 1920, e de accordo com a condição acima e a da diretoria da Liga Metropolitana, a taça estará, como sempre esteve, disponível a fazer disputar novar entre a taça "Pichard".

**Notas do dia**

**AS RELAÇÕES DA A. URUGUAYA COM A. DE AMATEURS**

Um artigo da A. Argentina de Foot-Ball junto a C. Sul-Americana.

**BUENOS AIRES, 19 (A. A.)** — A Associação Argentina de Foot-Ball resolveu enviar a Confederação Sul-Americana de Foot-Ball, um protocolo documentado, demonstrando a inferioridade da resolução da Associação Uruguaia de Foot-Ball, estabelecendo relações com a Associação de Amateurs, levando ao Congresso Sul-Americano de Foot-Ball as medidas disciplinares ditadas pela Associação Argentina de Foot-Ball.



HARRY WELFARE (O TANK)

Para os tricoleiros, a data de hoje é de intensa alegria.

H. Welfare, o estimado socio e player tricolor faz annos.

Não ha neste Brasil inteiro, quem se dedique ou aprecie o foot-ball, mais do que o amador de Welfare. Vindo da Inglaterra, seu pai natal, Welfare aqui aportou, completamente desconhecido, nos meios desportivos, indo logo exercer as funções de professor do Collegio Anglo-Brasileiro.

Lá, no convívio dos rapazes alumnos, Welfare exemplarmente de ensino, formou-se em termo de Welfare uma aureola de sympathia, que, crescendo de dia para dia, o tornou logo conhecido.

Na pratica dos desportos, que naquelle collegio se fazia, entre os quaes o foot-ball, Welfare foi logo considerado um dos eximios jogadores desse sport br.

Notada a sua habilidade, no manjo do foot-ball, não longe foi o dia em que as suas habilidades foram postas à prova.

Assim é que o sportsman Paulo dos Santos Jacintho, então director do Fluminense, e pessoa de influencia junto à diretoria do Anglo-Brasileiro, convidou Welfare para visitar o Fluminense F. C.

Accedido ao seu pedido, o sportsman Paulo Jacintho se adiantou em conduzir Welfare à sede do tricampeão da cidade, onde foi apresentado aos directores e associados do club do stadium.

Convidado para tomar parte num treino, que ali se realizava, Welfare não se fez de rogado, e, inconscientemente, partiu para o gramado. Ah! evidenciou-se logo a sua pericia como jogador do foot-ball.

A sua primeira investida, bem como seus tiros em goal e dribblings, foram elementos suficientes para que todos que ali se encontrassem vissem em Welfare um grande e perigoso forward.

A noticia de que o Fluminense tinha um novo player, e que este era notavel, correu celere nos arruaes desportivos.

Por essa época (1913), visitavamos a formidável equipe dos Corinthians, da Inglaterra.

Logo no primeiro match, diante de um numerozíssimo publico, Welfare teve occasião de comprovar a fama de que já então gozava, conquistando o goal da victoria do scratch carioca, no referido jogo.

D'ahi em diante, ficou Welfare considerado como o melhor center-forward dos campos de foot-ball brasileiros, fozna essa, aliás, que não goza de "quadrado-a do grande Friedenreich".

Enumerar-se, numa rapida nota, todas as victorias conquistadas pelo amador de Welfare, e, bem assim, os matches em que tem tomado parte, é desnecessario, bastando apenas que se diga que são, aproximadamente, 150 as partidas que Welfare tem jogado no Brasil.

Estimadissimo nas rodas desportivas cariocas, e, pechamente, nas rodas tricoleiras, Welfare, cada dia que atravessa em sua existencia, temido ensino de verificar que, pelas

suas altas qualidades de verdadeiro sportsman e pelo caracter que possui, conquista sempre as mais justas sympathias e gratidão de todos.

Não só o pavilhão do Fluminense tem elle defendido nos campos de foot-ball, mas sim o da Liga Metropolitana, que, ainda ha pouco, lhe deu a exploração do seu quadro representativo, por occasião da disputa da taça "Rodrigues Alves".

"O Paiz", associando-se às justas homenagens de que Welfare será alvo, hoje, lhe envia as suas sinceras felicitações.

**Os jogos de amanhã**

**LIGA COMMERCIAL DE DESPORTOS ATHLETICOS**

Salle F. C. x Grace Club — No campo do Progresso F. C., a rua João Rodrigues, às 15.15. Juiz, Virgilio Alves da Silva.

Heenstolz x Aute Wiborg Pratt — No campo do Villa Isabel F. C., no Jardim Zoológico, às 15.15. Juiz, Luiz Ribeiro.

**FEDERAÇÃO ATHLETICA DO ALTO COMMERÇIO**

Leopoldina x British Bank — No campo do Andaraí A. C., às 15.15. Juiz, James Sterlin, e representante, A. Francisco Coelho.

American Corporation x P. S. Nicholson — No campo do Cruz de Malta A. C., às 15.15. Juiz, Humberto Tommasi, e representante, O. Milson.

**LIGA BANCARIA DO RIO DE JANEIRO**

London Bank x Light and Power — No campo do Rio Cricket A. C., em Icaraí, Niterói, às 15.15. Juiz, Sr. Haroldo Maia, e representante, Sr. Ary Marques.

**TRAININGS**

Fluminense x Villa Isabel — No stadium, realiza-se hoje, às 18 horas, rigoroso treino entre os quadros principaes destes clubs.

A comissão de sports do Fluminense, por nosso intermedio, solicita o comparecimento dos seguintes jogadores: Geraldo, Vidal, Netto, Laís, Sylvio, Moreira, Mano, Zézé, Welfare, Machado e Bacchi.

Botafogo F. C. — Realiza-se hoje, a tarde, no campo da Rua General Berrão, um rigoroso match-treino, entre o 1º e 2º teams, pedindo captain geral o comparecimento de todos os jogadores escalados e respectivas reservas.

Villa Isabel x Bonsucesso — Hoje, às 15 horas, no ground do Jardim Zoológico, haverá um rigoroso treino entre as equipes acima.

A comissão de sports do Bonsucesso pede o comparecimento de todos os jogadores escalados: Vinícius; Almirante; Corral; Mathias; Cabral; Altamiro; Flavio; Caballero; Martins; Armando e Alberico.

Reservas: João Martins, Pedro e os demais do 2º team.

C. R. Flamengo — Para o treino a realizar-se hoje, às 16 horas, contra o 1º team do Vasco da Gama, o director sportivo escalou o seguinte team: Iván; Baldessini e Santiago; Dourado, Dulce e Milton; Heltor, Bettendorff, João de Deus, Figueiredo e Machado.

C. R. Vasco da Gama — O director sportivo escalou o seguinte team para o treino de hoje com o Flamengo, cujos jogadores deverão comparecer a sede, às 15.15 horas, para uniformizarem-se, seguir para o campo da rua Paysandú: Nelson; Cruz e Lanero; Ferreira, Pálhares e Arnaldo Leão; Antonio, Carlos, Baptista e Negrito.

Collegio Pedro II F. C. — Realiza-se amanhã um treino entre os combinados "A" e "B", para a formação do team definitivo da 1ª turma supplemendar do 2º anno, que breve bater-se-ha com a effectiva do 2º anno.

Team "A" — Siqueira; Macatão e Monti; Uzeda, Armínio e Ivo; Vettori, Guimarães, Bahouth, Rocco e Brito.

Team "B" — Urubary; Sá e Busato; Gil, Vargas e Ney Americo, Djalma, Ribeiro, Cleary e Luis.

Pede-se o comparecimento dos jogadores acima às 14 horas, no campo da Quinta da Boa Vista.

3º team do Vasco x S. C. Almeida Marques — No campo do C. R. Vasco da Gama, realiza-se domingo, às 8 horas, um match-treino entre o 3º team do Vasco e o team da Associação Commercial Almeida Marques.

Os capitães pedem o comparecimento de todos os players escalados às 7 horas, em campo.

3º team do Vasco: Ibsen; Lemos e Reis; Albertino, Martinho e Rubens; Gastão, Sebastião, Sortado e Letosinho.

Reservas: Chocolate e todos os jogadores do 4º team.

Almeida Marques: Brito; Leoncio e Gibertoni; Alfredo; Silva e Chiquinho; Mario, Aristides, Martins, Brito II e Euclides.

Reservas: Travassos, Renato e José.

**ASSEMBLEAS E REUNIOES**

Villa Isabel F. C. — O presidente convida os socios quites para se reunir em assembleia geral extraordinaria, segunda-feira, às 21 horas.

## As olympiadas em Anvers

**OS PONTOS DO QUARTO DIA DAS OLYMPIADAS**

ANTWERPIA, 19 (U. P.) — O total dos pontos, no quarto dia das olympiadas, havendo já 11 provas completas, é o seguinte:

Estados Unidos, 102; Finlândia, 46; Suecia, 38; Inglaterra, 24; França, 12; Africa do Sul, 7; Nova Zelandia, 3; Estônia, 3; Noruega, 3.

**O AMERICANO RYAN VENCE A PROVA DO MARTELO**

ANTWERPIA, 19 (U. P.) — O americano Ryan, ganhou as provas finais do atirar o martelo nos jogos olympicos de hoje, lançando-o a 52 metros 87,12 centimetros. Mr. Grath que ganhou esta prova em representação na America nas Olympiadas de Stockolmo de 1912, não conseguiu hoje collocar melhor do que a 4º logar.

Resultado: Ryan, America, 1º logar; Laks, Suecia, 2º; Benet, America, 3º; Swenson, Suecia, 4º; Mr. Grath, America, 5º; Nicholson, Inglaterra, 6º.

**A INGLATERRA CONQUISTA A PROVA DE 1.500 METROS**

ANTWERPIA, 19 (U. P.) — A Inglaterra conquistou os dois primeiros logares na corrida de 1.500 metros. Ambos os corredores ingleses, Hill e Baker, terminaram a prova distanciando do americano Shields, eis o resultado:

Hill e Baker, Inglaterra, 1º e 2º logar. Shields, America, 3º; Vohralik, Tcheco-slovacia, 4º; Ludgren, Suecia, 5º; Ray, America, 6º. Tempo, 4.01.4/5.

**O CAMPEONATO DE ESGRIMA**

ANTWERPIA, 19 (U. P.) — Portugal, Belgica, Franca e a Suissa, foram victoriosas nos concursos de esgrima e espada nas olympiadas de hoje realizadas.

Portugal derrotou a Suecia, por 8 a 7.

Belgica, derrotou a Dinamarca, por 9 a 4.

França, a Inglaterra, por 9 a 3.

A Suissa a Tcheco-slovacia, por 6 a 3.

**A AMERICA DO NORTE TEM O DOBRO DE PONTOS DO SEGUNDO COLOCADO**

ANTWERPIA, 19 (U. P.) — Nos 18 jogos completos no fim do 5º dia dos jogos olympicos, a America terá o dobro dos pontos alcançados pelo seu mais proximo concorrente, a Finlândia.

Eis os resultados até esta noite dos principais concorrentes:

America, 119; Finlândia, 46; Suecia, 38; e Inglaterra, 37.

**Cigarros "MISTURAS"**

Manufactura americana da LOPES SA & C. Os melhores.

Rua Santo Antonio n.º 5-9

do team definitivo da 1ª turma supplemendar do 2º anno, que breve bater-se-ha com a effectiva do 2º anno.

Team "A" — Siqueira; Macatão e Monti; Uzeda, Armínio e Ivo; Vettori, Guimarães, Bahouth, Rocco e Brito.

Team "B" — Urubary; Sá e Busato; Gil, Vargas e Ney Americo, Djalma, Ribeiro, Cleary e Luis.

Pede-se o comparecimento dos jogadores acima às 14 horas, no campo da Quinta da Boa Vista.

3º team do Vasco x S. C. Almeida Marques — No campo do C. R. Vasco da Gama, realiza-se domingo, às 8 horas, um match-treino entre o 3º team do Vasco e o team da Associação Commercial Almeida Marques.

Os capitães pedem o comparecimento de todos os players escalados às 7 horas, em campo.

3º team do Vasco: Ibsen; Lemos e Reis; Albertino, Martinho e Rubens; Gastão, Sebastião, Sortado e Letosinho.

Reservas: Chocolate e todos os jogadores do 4º team.

Almeida Marques: Brito; Leoncio e Gibertoni; Alfredo; Silva e Chiquinho; Mario, Aristides, Martins, Brito II e Euclides.

Reservas: Travassos, Renato e José.

**ASSEMBLEAS E REUNIOES**

Villa Isabel F. C. — O presidente convida os socios quites para se reunir em assembleia geral extraordinaria, segunda-feira, às 21 horas.

**CORTICITE**  
Material para isolamento de camaras FRIGORIFICAS  
Fabricas: S. PAULO e RIO  
**JOSE CONSTANCE & Co.**  
Avenida Rio Branco, 91 - RIO  
Rua S. Bento, 2, 1º - S. PAULO

## CASA

Presta-se alugar uma casa moderna, para familia de tratamento, que tenha tres quartos, e sala de jantar. Preferese no Flamengo, Gattiê, Botafogo, Leme e Copacabana. Cartas a esta folha com as iniciais P. C. E.

O grande baile do Manguelha F. C. — Realiza-se amanhã, em sua sede, a rua Otto de Dezembro n.º 42, o grande baile organizado pela diretoria, em homenagem aos valorosos players manguelenses, pela brilhante collocação na tabela do actual campeonato.

A "soirée" do sabbado do C. R. do Flamengo — A diretoria do C. R. do Flamengo solicita-nos declararmos que a proxima "soirée" de sabbado, promovida por esse club, destina-se exclusivamente a seus associados e familias.

Por esse motivo, roga aos concosos só se fazerem acompanhar para a mesma, de pessoas de sua familia, isto é, mães, esposas, filhas e irmãs.

O novo presidente da Federação Athletica do Alto Commerçio — Na assembleia de ante-hontem, da Federação Athletica do Alto Commerçio, foi eleito para o cargo de presidente desta entidade commercial, o Sr. Nilson Rollin Pinheiro, do City A. C. e que occupava a vice-presidencia da Federação.

Essa escolha foi recebida com geral contentamento entre os clubs filiados aquella agremiação.

Os teams do Progresso P. C. que jogaram contra o Hellenico A. C. — Para a partida official de domingo, com o Hellenico A. C., a comissão de sports do Progresso, escalou os teams seguintes:

1º — Waldemar, Zacarias, Durval, Campos, Pedro, Fontana, Izeirinha, Heltor, Carlos, Virgilio e Vidal II.

2º — Waldemar, Dionysio, Nonô, Bento, Loureiro, Venevavel, Flores, Baer, Nonô, Miranda e Vidal III.

3º — Fluzza, Nicoláo, Albano, Brandes, Aveilino, Carvalho, Flavio, Meina, Agen, Arnaldo e Costa.

A comissão de sports pede o comparecimento dos teams acima, às 9, 13 e 14.12 horas, respectivamente, no campo do Hellenico, á rua Itaipirô.

O jogo Exiles x Everest foi transferido — A diretoria da Liga transferiu hontem o match marcado para domingo, entre o Exiles A. C. e o S. C. Everest.

O chá-dansante do S. C. São Paulo — Será realizado, festivamente, no chá-dansante organizado pelo S. C. São Paulo, a realizar-se amanhã, o Sr. Anthero Gonçalves Sobrinho, digno presidente da Associação A. do Engenho Velho.

(CONTINUA NA 8ª PAGINA)

**PENHORES ?** menor juro maior offe.

Jóias e mercadorias

Companhia Auto-Gratifica

14 Avenida Passos 11

Em frente ao Café S. Paulo

## A SANTOSINA CURA FERIDAS

Tratamento rapido e eficaz de qualquer ferida, sem de se elevatiz, chaga, panarico, umbigo, tumor, queimaduras, antraxes, empingens, bubão, cancro e hemorroida as externas.

A SANTOSINA faz desaparecer as inchaduras e vicia-chidido das erysipelas; destrói a sarna Preço, 2500, Pulo correo, \$500. A venda em todas as farmacias e drogarias. Depoimentos: Peirestro & Filho, á rua Uruguaiana n.º 66, casa Aº Garrafa Grande.

Missa por al: do foot-baller Manoel Pacheco — A diretoria do Botafogo F. C. manda rezar, por alma da seu saudoso associado e jogador Manoel Pacheco, uma missa no dia 29 de agosto, ás 9 horas, no altar-mór da igreja de S. Francisco de Paula.

## THEATRO RECREIO

Companhia portugueza de revistas Carlos Leal

ESPECTACULOS POR SESSOES

HOJE A grandiosa revista em 2 actos e 11 quadros de Eduardo Schwalbach HOJE

**PÉ DE MEIA**

CONSAGRADA PELA CRITICA CARIOCA

**ALGUMAS OPINIOES**

"Do repertorio até agora representado, ultimo trabalho do apreciado escriptor, interessa... Pé de Meia... é uma revista leve, animada, sabe escrever Schwalbach, uma attyria mordaz, critica feita no mais delizioso humorismo, linguagem fina... Tem a revista uma musica alegre, linda e mesmo... Peca por permanecer em scena por longo tempo, dando sempre encheites... ("J. do Commercio", de 18 de agosto de 1920.)

Bilhetes á venda (SEM LOUÇAO) na bilheteria do theatro e no Capital Calo, Av. Rio Branco, 114.

AMANHÃ - PE' DE MEIA - DOMINGO, em matineio e á noite - PE' DE MEIA

## AGENCIA GERAL CINEMATOGRAFICA CLAUDE DARLOT

**CINE PALAIS**

HOJE — Continuação do mais positivo exito dos ultimos tempos!

**LOUSE GLAUM**

A inconfundivel perversa do film, revivendo na tela uma obra celebre

**HOJE, EU! AMANHÃ, TU!**

O primeiro film verdadeiramente bom que o publico carioca assiste este anno.

Uma historia desenvolvendo um elevado cunho moral, constituindo um grande ensinamento para a sociedade moderna!

**SEGUNDA-FEIRA** — A Metro Pictures apresenta um film originalissimo!

**Dois corações em perigo**

Cinco actos comicos inter-actuosissimos, tendo como interpretes

**HALE HAMILTON e HARRY CARTER**

QUINTA-FEIRA — Um passo definitivo para o resurgimento da arte italiana

**ITALIA MANZINI em: A HORIZONTAL**

## HOJE — PARISIENSE — HOJE

Uma offerta preciosa aos nossos frequentadores

A rainha da scena muda, a soberana da emoção, a radiante e exelsa

**FRANCESCA BERTINI**

— EM —

**NEGLIGENCIA FUNESTA**

Um dos seus mais recentes e luminosos trabalhos. Cinco actos perfectos, magnificas da BERTINI FILM.

Segunda-feira

**O IDOLO DO DOUTOR**

Cinco actos da Italia film

## TRIANON

Proprietario: J. R. STAFFA

O ponto preferido das familias

Companhia ALEXANDRE AZEVEDO

As 7.34 — Duas sessões — As 9.34

Uma semana da comedia

**VOCES ACABAM CASANDO**

3 actos de gargalhadas de Serra Pinto e Luiz Drummond da S. B.

A. T.

**SEGUNDA-FEIRA** — Récita dos autores de Voces acabam casando, com um magnifico programma, e ultimo dia da interessante comedia que fez o seu meio commoço.

Tercera-feira — O AGUILA, em que reaparecem os applaudidos artistas Lucilla Peres e Antonio Serra.

EM EN 108 — TI A DE SER...

encantadora comedia, em tres actos, de Mario Dominguez e Mario Magalhães, em que estream os artistas Pepita de Abreu e Restler Junior, e apparece Apollonia Pinto numa verdadeira creação.

BREVEMENTE — Especial serie de versos da applaudida artista Rely, a estrela fulgurante do Variete, de Paris.

## ELECTRO-BALL-CINEMA

Empreza Brasileira de Diversões

51 Rua Visconde do Rio Branco 51

A mais popular e querida casa de diversões desta capital

**HOJE - PROGRAMMA NOVO - HOJE**

**ESTRANGULADORES DE NEW-YORK**

1.º e 2.º episodios e mais uma comedia de successo







# SPORT

## TURF

### DERBY CLUB

Em sua ultima reunião effectuada para julgamento da corrida realizada a 15 do corrente, a directoria do Derby Club resolveu considerar a lenda da irregularidade, pela qual foi ordenado o pagamento dos respectivos premios.

Na mesma reunião, deliberou mais a directoria do Derby Club inserir em acta um voto do mais profundo pesar pelo infante assassinado do saudoso architecto Heitor de Mello, que com tanto carinho dirigia a construção do magnifico edificio da sede social.

Tendo o procurador da propriedade da egua Hygea solicitado reconsideração do acto da directoria do Derby Club, que o multou em 10 "e do movimento das apostas do parco anulado, da reunião de 1º do corrente, no futuro, obteve a sua petição o seguinte despacho:

"Do accordo com o paragrafo 2º do artigo 77 do codigo de corridas, não cabe recurso da resolução, que é taxativa."

Foi ainda aprovado o projecto de inscrição para a proxima corrida, da qual fará parte o Grande Premio Progresso, em 2.500 metros e 7.000, que reuniu os animas Ganthia, Mysterio, Alpha, Argentina, Invensor do Paraná, Tufo, Tempestade, Maroto, Eva, Acayá Atravado, Canguelero, Ateliu, Ipojuca, Omega, Gualá, Guarany, Garimpeiro, Kitchener, Jacuendo, Cachopa e Diavolo.

## CLASSICO AMERICA DO SUL

Essa importante prova classica, que faz parte do programma da proxima corrida, tem sido até agora os seguintes vencedores:

1903 — 1.700 metros — 2.000\$000: Adonis, 3 annos, S. Paulo, por Yermack e France, do stud Expeditus, A. Villalba.

Em 2º. Croppy, 3º. Rio, 1914 — 1.700 metros — 3.000\$000: Voluntarios, 4 annos, Republica Argentina, por E. Capellini e Volpina, dos Srs. Hime e Roxo, Pedro Costa.

Em 3º. Bonaparte, 3º. Theodor, Correram mais, Honor e De Reszko, 1915 — 1.700 metros — 4.000\$000: Theresopolis, 3 annos, Inglaterra, por Pericles e Sosa, da coudeira Brasil, Luiz Araya.

Em 2º. Hebra, 3º. Dionia, Correram mais: Joel, Baeme e Araguaia.

1914 — 2.000 metros — 5.000\$000: Avaré, 3 annos, Estados Unidos, por Waterboy e Duchess of Towers, do stud Paulista, Domingos Suarez.

Em 2º. Boheme, 3º. Ipequi, Correram mais: S. Clemente, Smocking, Saxham, Besu, Jumper, Araguaia e Adam.

1915 — 1.450 metros — 5.000\$000: Energiaca, 3 annos, Rio-Grande do Sul, por Foxy, Flyer e Dalia, do Dr. Tobias Machado, L. Araya.

Em 2º. Estillago, 3º. Zoe, Correram mais: Triunpho.

1916 — 1.450 metros — 5.000\$000: Favorito, 3 annos, Rio-Grande do Sul, por Foxy e Flyer e Estadão, do Dr. Tobias Machado, R. Rodriguez.

Em 2º. Hurrall, 3º. Hygea, Correram mais: Arauto, Helvetia, Delfina, Fagulla, Flecha, Porto Alegre e Hortencia.

1917 — 1.450 metros — 5.000\$000: Indulha, 3 annos, S. Paulo, por Zimbaldo e Lova, Stud do Dr. Tobias Machado, H. Michales.

Em 2º. Sunrise, 3º. Invasor do Paraná, Correram mais: Gaucha, Ilmenia, Boa Vista, Ingrata, Invejada e Gatuno.

1918 — 1.450 metros — 5.000\$000: Gladia, 3 annos, Pernambuco, por Fox, por Le Dine e Mia Seylah; Pandango, por Le Dine e Flomara; Faveiro, por Le Dine e Nani; Felter, por Le Dine e Nelly.

O patro London, que domingo disputará o classico America do Sul, vai ser dirigido pelo aprendiz Ernani Freitas.

Da corrida de domingo proximo, em Santos, fará parte o seguinte parreo:

"Grande Premio Bruxa" — 6.000\$ e 1.200\$ — 1.000 metros — Milad, Roaleza, Malheiosa, Lady Love, Lucky Night, Charing Cross, Sycorax, Amadeo, Oliveira, Soberana, Galopino, G. Fairy, Elbow, Rasing, Meia Lua e Black Susan.

Foi hontem e, hontem para Porto Alegre, no vapor nacional Iapema, o cavallo Omega.

Os animas Tie Tac, Marolin e Tufo, que pertencem ao stud Lahmeyer, já estão aos cuidados do entaheue Trajano, a Carvalho, e Príncipe Nat, foi entregue a Gabriel Reis.

Tempos de e Luz serão dirigidos.

## GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

SOB OS AUSPICIOS DE "O PAIZ", "A GAZETA DE NOTÍCIAS", "O IMPARCIAL", "A TRIBUNA" E OUTROS DOS ESTADOS.

Cigarras 19 (tres finas misturas) Colombia 55 (Mistura fina) Colombia 60 (Caporal lavado) Fluminense (Mistura fina) Fluminense 68 (Caporal lavado) Gales 20 (Mistura fina) Gales 30 (Caporal lavado) Guyenere (Em calças de 100) Lave (Mistura mista).

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

GRANDES TORNEIOS SPORTIVOS DA COMPANHIA NACIONAL DE TABACOS

COUPON DE REGATAS

dos, respectivamente, na corrida de domingo, pelos jockeys Domingo Suarez e Pablo Zabala.

Continuou hontem, a ser feito regular jogo em Mandarim, provavel vencedor d o premio internacional.

Passaram aos cuidados de George Routhledge todos os animas que pertencem ao stud Francisco Fortes.

## ASSOCIAÇÕES

A Liga Pedagogica realiza, domingo, ás 12 horas, a sua sessão mensal, no Colégio Paiz Freitas.

Anualha, ás 2 horas, em sua sede social, a Associação Protectora dos Filhos de Paroquia de Coimbra, esposa a sua directoria.

A União Social commença domingo, ás 20 horas, a data de sua fundação, realizando sessão solenne, com a leitura dos annuaes e fa milhas dos socios e outros actos memoriaes.

## AVISOS

Resumo dos premios da loteria da Capital Federal, plano n. 360, extraída em 19 de agosto de 1926.

PREMIOS SORTEADOS

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

23.211 20.000.000 23.211 20.000.000 23.211 20.000.000

Dr. Raulpho Bocayva Cunha — Escripitorio, rua do Rosario n. 65. Telephone n. 4.342, Norte.

Drs. Ernesto Babo e A. Campos — Advogados — Rua de S. José n. 54, sobrado. Telephone Central 1.305. Horas, das 10 às 4.

Dr. Honorio Coimbra — Cível, commercial e criminal; adianta custas. Praça Tiradentes 87, tel. 1.440 Central.

Dr. Rubens Maximiano Figueiredo, advogado — Commercial, cível e criminal — Rosario, 157, 1º andar — Tel. 5.738 Norte — Das 10 às 13 e das 15 às 17.

## FLORES E PLANTAS

Hortulânia — Casa fundada em 1º de janeiro de 1835 — Telephone numero 1.352, Norte — E. CARNEIRO

LEAO & C., successores de Fleckhoff, Carneiro Leão & C. Rua do Ouvidor n. 77 — Chacara, rua Santa Alexandrina n. 134, Rio Comprido — Seccion de plantas de jardim, flores e agricultura — Plantas de ornamento, fruteiras, rosas, etc. Objectos para todos os misteres de jardinagem, Gaiolas, chás da India Ram Lal's, Mineiro e Paulista. Alimento para canários, pó da Persia, etc. Cestas, ramos e corôas de flores naturais, feitos com apurado gosto.

ANALISES DE URINAS, ETC.

Cosar Diogo, chimico analista. Rua da Quitanda n. 15, esquina da de Assembléa.

## ARQUITECTURA E CONSTRUÇÕES

Antonio Januzzi & C., sociedade em commandita, por accões, com serraria e carpintaria a vapor; deposito de madeiras, de ferro duplo T; marmores, mosaicos, de alvenaria, de madeira, ladrilhos, ceramica e azulejos, etc.; encarregam-se da construção de edificios publicos e predios para particulares, por empreitada ou administração.

Escripitorio tecnico: Avenida Rio Branco n. 144, telephone 775, Central, e telephono particular, do gerente, 774 Central.

Tiram plantas e dão orçamento para quaisquer obras.

Escripitorio commercial e deposito: praça de Botafogo n. 20 (em frente da Viuva), telephone Belra Mar 1.339.

## LOTÉRIAS

Casa Guimarães — Agencia de loterias — Rua do Rosario n. 71, esquina do beco das Cancelas.

## FRUTAS E GELO

Ferreira Irmão & C. — Rua Primeiro de Março n. 4.

## DIVERSOS

Livros de leitura, de Vianna, Kopke, Pulgarin, Barreto, Arnaldo Barreto, Abilio, Elias, Espinosa e Felisberto de Carvalho. F. e C. da Rosa Galhardo, H. e C. Sabino e Costa e Cunha e outros autores: na Livraria Francisco Alves, rua do Ouvidor n. 166, Rio de Janeiro — Rua de S. Bento n. 65, S. Paulo — Rua da Bahia n. 1.065, Belle Horizonte, Minas.

## HOTEIS E RESTAURANTES

Hotel Avenida — O maior e mais importante do Brasil — Avenida Rio Branco — Magnificas accommodações a preços modicos. Ascensores electricos.

## SECÇÃO LIVRE

TOSSE CAPSULAS COGNET

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

43, Rue de Saintonge, PARIS

EM TODAS AS FARMACIAS E DROGARIAS

## LEILÕES

HOJE HOJE

LEILÃO

PENHORES

VIUVA LOUIS LEIB & C.

Successores

A. CAHEN & C.

Rua Barbara de Alvaranga n. 22

(Antiga rua Leopoldina)

Ricas e valiosas

Joias de ouro e prata, com e sem brilhantes, boa relojoaria, correntes, pulseiras, medalhas, anéis, etc., destacando-se grandes lotes de alto valor.

## ELVIRO CALDAS

Escripitorio e armazem — A' rua dos Andradas n. 8 — Telephone, Norte, 1.247.

Plenamente autorizado

VENDE EM LEILÃO

HOJE

Sexta-feira, 20 do corrente

A'S 12 HORAS

Rua Barbara de Alvaranga n. 22

(ANTIGA RUA LEOPOLDINA)

as diversas joias pertencentes a cauteleis vendidas e não resgatadas, podendo os Srs. mutuários resgatá-las ou reformá-las até a hora do leilão.

203526 1 1 anel de ouro, pesando 7 grammas.

203528 2 1 corrente e 1 alfinete do ouro, com 1 pedra verde, pesando 12 grammas.

203726 4 1 colar de ouro baixo, partido, com 4 berloques de ouro, 1 dito de metal, 1 fíga de madeira, 1 broche de ouro com 3 pedras de cores e 412 perolas, pesando 12 grammas.

203800 5 1 anel de ouro pesando 6 grammas.

203875 6 1 colar de ouro baixo, partido, pesando 9 grammas.

203877 7 1 pulseira de ouro, pesando 4 grammas.

203913 8 1 colar e 1 anel de ouro com 1 pedra encarnada, pesando 7 grammas.

203919 10 1 par de brachas, moedinhas, de ouro, pesando 4 grammas.

203934 11



**GRANADO & C.**

DROGAS

A PREÇO FIXO

Rua Primeiro de Março, 14, 16 e 18

Rua Visconde do Rio Branco, 31

Rua Conde de Bomfim, 302 e 304

RIO DE JANEIRO

A NOSSA SENHORA DE PARIS  
A NOTRE-DAME DE PARIS

Chama a atenção de sua amável freguezia para as NOVIDADES ultimamente recebidas de Paris, tais como: Vestidos, Capas, Chapéus, Tecidos de seda e de lã de fantasia, Meias, etc., que se acham expostas nas vitrinas e no interior dos armazéns.

Acaba de receber também um lindo sortimento de Luvas de pelica estrangeiras e bem assim uma grande variedade de Roupa branca para senhora

182 RUA DO OUVIDOR, 182

Tosses, Constipações, Bronchites, Rouquidões

cura-se com cinco doses de CITRUS MEDICA

Vende-se nas boas Farmácias — Depositários: F. Moraes, &amp; C.

— Gonçalves Dias 61 — Rio

**CIDALGINA**Heroico medicamento  
contra qualquer dorDE  
A. HALFELDDepósitos: S. Bento 3.  
Oliveira 88.  
S. Pedro 82.  
7 de Setembro 61 e 84.

## Companhia Commercial e Maritima

SUCESSORA DE D'OREY &amp; C.

**KAOL**

UNICO VERDADEIRO

O melhor prepara-  
do para  
limpar metaesACABA  
DE  
CHEGAR

"AUTO-GERAL"

Grande stock de acessórios e peças para  
automoveis, motores maritimos, etc.

PEÇAM CATALOGOS E INFORMAÇÕES A

RUA DOS BENEDICTINOS NS. 1 A 7

Telephones ns. 753 e 759 — RIO DE JANEIRO

SUCCURSAES:

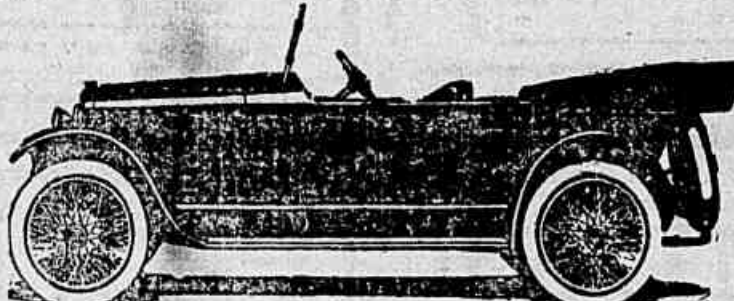
SAO PAULO: Rua Barão Itapetininga n. 17

SANTOS: Rua 15 de Novembro ns. 194 e 196

Porto Alegre: Rua Marechal Floriano n. 26

BAHIA: Avenida 7 de Setembro n. 26

Escreptorias: LISBOA—PORTO—PARIS—NEW YORK

**"Ser bella"**

É a preocupação que deve ter toda Senhorita ou Senhora, moça ou velha, porque a Beleza encanta, seduz, agrada em todos...

Mas, para ser bella, é preciso apresentar uma pelle fina, lisa onde não se veja sardas, espinhas, craves, isto se consegue procurando preparados bons, que não estraguem a pelle.

Usae, portanto, "lanop", incontestavelmente o melhor preparado para a pelle do rosto, collo e braços.

O "lanop" dá a pelle um branco bellissimo e torna a cutis fina e lisa, empastando a physionomia graça que encanta a beleza que fascina.

O "Rougil" é o inoffensivo e extraordinario corante da pelle. V. Exa. usando "Rougil" para os labios e pura o rosto, tem a certeza de ter um colorido natural com a grande vantagem desse soberbo colorido dois ou tres dias, sem manchar a pelle ou o lenço, tal a sua fixidez. O uso constante do "Rougil" traz excepcional belleza e graça captivante.

Estes dois primordios preparados para a toilette da cutis são os supremos factores da arte que resolve a justa preocupação de

**SER BELLA**

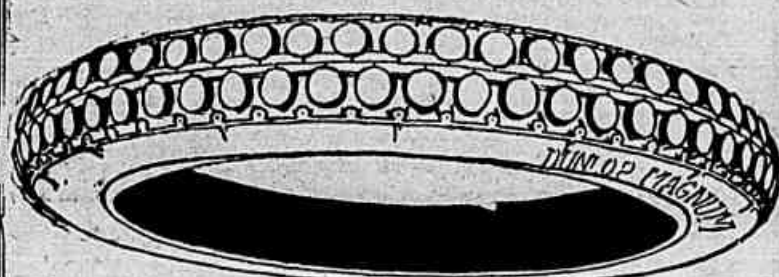
A venda nas casas Bazin, Cirio, Perfumaria Avenida, Perfumaria Nunes além de outras. Depositários: Araujo Freitas & C., Oliveira, 88 — Rio.

## PNEUMATICOS DUNLOP

NOVO TYPHO

**"MAGNUM"**

ANTI-DERRAPANT DE BORRACHA



Este novo typo é conhecido como o mais perfeito em desenho, construção e qualidade, e o maior valor jamais oferecidos em pneumatico.

Experimente o DUNLOP MAGNUM e seja convencido pelo resultado.

Pedi listas de preços

THE DUNLOP PNEUMATIC TYRE CO. (SOUTH AMERICA) LTD.

243 AVENIDA RIO BRANCO 245

Telephone Central 775

Telegramma DUNLOP

Rio de Janeiro

## VICHY-ÉTAT

**SAL VICHY-ÉTAT**  
**PASTILHAS VICHY-ÉTAT**  
**COMPRIMIDOS VICHY-ÉTAT**

Desconfiar das imitações. Exigir a marca VICHY-ÉTAT

## LOTERIA DO RIO GRANDE DO SUL

UNICA QUE DISTRIBUE 75% EM PREMIOS

HOJE

**100:000\$000**

Inteiro, 30\$000 — Decimo, 3\$000

Jogam somente 18.000 bilhetes

## CASA RIO GRANDE

AGENCIA DE LOTERIAS — Atende a qualquer pedido de bilhetes de loteria — PEREIRA & COELHO — Caixa Postal n. 169 — Rua Sachet 30 — Rio de Janeiro

BRONCHITES  
TOSSE  
CATARRHOS

as afecções pulmonares  
estão imediatamente aliviadas  
e em seguida curadas pelas  
**Capsulas Creosotadas**  
do Doutor FOURNIER

Essas Capsulas são receitadas pelos principais medicos do mundo inteiro.

DEPOSITO EM TODAS AS PHARMACIAS DO BRASIL

## LOTERIA DO ESTADO DO RIO

Systema de urnas e esferas — Fiscalizada pelo Governo do Estado

Extracções — às 15 horas

HOJE Terça-feira

**15:000\$20:000\$**

Inteiro, 1\$200 — Meio, \$600

VENDE-SE EM TODA PARTE  
Concessionaria COMPANHIA INTEGRADA FLUMINENSE  
Rua Visconde do Rio Branco 490 — NITERÓY

## LOTERIAS DE S. PAULO

Sob a fiscalização do governo do Estado

HOJE HOJE

**60:000\$000** Por 9\$000

Todas as bilhetes são divididas em fracções

J. Azevedo & C. — Concessionários — S. PAULO  
VENDE-SE EM TODA A PARTE

**Anti-Febril**

AGUA INGLEZA BITTENCOURT

é util na convalescença das molestias  
agudas, como tónico e estomacal

**PHARMACIA BITTENCOURT**

111, RUA URUGUAYANA, 111

## CASA BERTÉA

Completo sortimento de material photographico. Importação e exportação para todos os Estados do Brasil. Tem sempre e recebe por todos os vapores, chapas, papéis e productos químicos dos melhores fabricantes, emulsões sempre frescas. Fabricas de cartões para photographia. Seção especial para amadores. Preços modicos. Chegaram as famadas chapas francezas Ferro type E. C.

145, rua Sete de Setembro, 145 — MARCO F. BERTÉA

## COMPREM



PARA MATAR O CHEIRO DO SUOR

**INFALIVEL**

VENDE-SE

NAS PERFUMARIAS — Silva, rua do Theatro n. 9; Nunes, Iazgo, de S. Francisco de Paula n. 25; Gustavo Silva & C., Avenida Rio Branco n. 112; Garrafa Grande, rua Uruguaiana n. 66; Lopes, rua Uruguaiana n. 44; Casa Cirio, rua do Ouvidor n. 183; Kanitz, rua Sete de Setembro n. 127; Casa Bazin, Avenida Rio Branco n. 131; Grashley, rua do Ouvidor n. 58; A. Noiva, rua Rodrigo Silva n. 36; e Gaspar, praça Tiradentes n. 20.

NAS CASAS DE MODAS — A Capital, Avenida Rio Branco ns. 146 a 150; Casa 1.º Prão, largo de Santa Rita n. 2; A Brasileira, largo de S. Francisco de Paula ns. 88 a 92, e A Elegante, rua dos Andrades n. 59.

NAS DROGARIAS — Granado, rua Primeiro de Março n. 14; Silva Araújo, rua Primeiro de Março n. 11; Werneck, rua dos Ourives n. 7; Granado, Filhos & C., rua Uruguaiana n. 91; Pacheco, rua dos Andrades n. 43; A. Gestelra & C., rua Gonçalves Dias n. 59; Bragança Cid, rua do Hospicio n. 9; Dermo, rua Sete de Setembro n. 39; Central, rua da Assembléa n. 75; Baptista, rua dos Ourives n. 30; Leal, rua de S. Pedro n. 156, e America, rua da Carioca n. 25.

NOS SALOES DE BARBEIRO — A. F. Pinto, rua dos Andrades n. 7; Pinto & Figueiredo, Avenida Rio Branco n. 59 e rua da Quitanda n. 128; S. Paula Castro, rua da Quitanda n. 87; A. P. de Paula, rua Gonçalves Dias n. 53; Santos & Irmão, rua da Alfandega n. 162; Elegante, Avenida Rio Branco n. 171, e Moderno, rua do Hospicio n. 2.

E NAS PHARMACIAS — Souza, rua Frei Caneca n. 5; Minerva, rua de S. Francisco Xavier n. 983; Saralva, rua dos Andrades n. 85; Figueiredo, rua da Carioca n. 33; Barroso, rua do Hospicio n. 273, e Portella, Piedade.

## ANTI-GONORRHEAL DE PÉREZ

REMEDIO GARANTIDO

PARA AMBOS OS SEXOS

FORMULA SCIENTIFICA

Pharmaceutico — FRANCISCO PEREZ

CURA

Gonorrhéas, Flores brancas, Ulceras, Cancros syphiliticos, Feridas, Poderoso desinfectante do utero, corrimentos uretracs. Nunca falha.

VENDE-SE NAS PHARMACIAS E DROGARIAS

Nas faltas:

Nossos REPRESENTANTES

RIO DE JANEIRO — Paul G. Schilling Rua 1.º de Março 4.

BAHIA — Landellino de Azevedo — Caixa 356

VALPARAISO (Chile) — Manuel A. Costa — Cassilla 4062



Venda em todas as Pharmacias

QUEDA, CASPA, CABELLOS  
BRANCOS — A loção Juve...  
quase sera tamen 1.º maravilha;  
Gonçalves Dias n. 59 — (Droga-  
ria Rodriguez).



Sitios

Vendem-se em prestações men-  
sais, a 100 réis o 1.º quadrado  
(estação do Entroncamento, trens  
de Petropolis). Trata-se com Raul  
Dias, rua do Rosario n. 133, tabel-  
hão, das 10 às 16 horas.

## LEILÃO DE PENHORES

Em 24 de agosto de 1920

DIAS &amp; MOYSÉS

14 Rua Barbara de Alvaronga 14  
fazem leilão dos penhores vendidos  
e aviamos aos Srs. mutuários que po-  
dem reformar ou resgatar as suas  
cauteias até a hora de principiar o  
leilão.

Compram-se moveis  
usados

Mobiliarios completos ou avulsos,  
planos, louças, cristais, cofres de  
ferro e machinas de costura; ra-  
são bem; negócios decididos, com to-  
da a brevidade; a rua Visconde de  
Itaboraite n. 157, Tel. 1.297. Norte.

## Theatro Municipal

Bilhetes a a a companhia Hu-  
guenet-Sorgine, vendem-se e com-  
pram-se na Locação Theat. al, no  
pequeno saguão do "Jornal do Bra-  
sil", Tel. C. 3.521.

## Moveis a prestações

Visitem o grande "stock" de mo-  
veis da Casa Sion, Rua da Carioca  
n. 39. Entrega na 1.ª prestação, 20%  
Telephone 5.588 Central.  
e 119 Telephone n. 5.204 Norte

## Ao coração de ouro

5 RUA HADDOCK LOBO 5

Este antigo e consuetudo estabele-  
cimento previe no seu amiguo e  
freguezes que tem sempre em va-  
riado sortimento de joias de ouro de  
leil, com e sem brilhantes, que rende  
por preço barattissimo.

Relogios dos principaes fabricantes  
Objectos de prata e fantasia. Con-  
certa joias e relógios com pericição  
e garantia.

Compre ouro, prata e brilhantes.

A. B. de Almeida

## Perseverança Internacional

(Banco de Descontos e  
Credito Predial)

Faz todas as operações banc-  
arias. Emite cheque sobre to-  
das as cidades do mundo. As  
melhores taxas do dia. Recebe  
dinheiro em conta corrente, pa-  
gando os seguintes juros:

5 o/o em conta corrente de  
movimento;

6 o/o idem, com aviso previo  
de 30 dias;

8 o/o em letra a prazo de seis  
mezes;

10 o/o em letra a prazo de  
12 mezes.

Avenida Rio Branco, 171

(Em frente ao Hotel Avenida)

Rio de Janeiro

## CAFÉ ?...

**"JEREMIAS"**

Rua S. José, 45

## LEILÃO DE PENHORES

Casa Gonthier

Em 27 de agosto de 1920

Fundada em 1867

HENRY &amp; ARMANDO

45 Rua Luiz de Camões 47

Fazem leilão dos penhores ven-  
didos e aviamos aos Srs. mutuários que  
podem reformar ou resgatar as suas  
cauteias até a hora de principiar o  
leilão.

## Compram DESSUDATORIO

Po para matar o cheiro do suor.  
E' infalivel.  
Vende-se nas perfumarias, casas  
de modas, barberias e farmacias.  
THEOPHILLO & C.  
Rua dos Andrades n. 119, sobrado  
Telephone n. 6.911

## Typho, Uremia, Infeções

intestinaes e do aparelho  
urinario, evitam-se usando  
UROFORMINA, precioso antise-  
ptico desinfectante e diure-  
tico, muito agradável ao pa-  
doar.

Em todas as farmacias e droga-  
rias. Depósito: Drogaia Giffoni —  
Rua Primeiro de Março 17 — Rio de  
Janeiro.

## A' DAMA

Chapões para senhoras, os mais  
"chiques" a 25\$000

RUA URUGUAYANA N. 14

## Americo Pereira Vasconcellos

Portuguez, filho de Joaquim Pe-  
reira de Vasconcellos e de Maria  
dos Prazeres do Carmo e Souza, na-  
tural de Negrelos, freguezia e con-  
celho de S. Pedro do Sul, para se  
habilitar a herança de sua mãe.



**BANQUE FRANCAISE ET ITALIENNE POUR L'AMERIQUE DU SUD**

**SÉDE SOCIAL: PARIS, RUA HALÉVY 12**

Cap. al. 50.000.000 - Reservas 25.393.517,87

SUCURSAL EM BUENOS AIRES: Calle 25 de Mayo, 110 - Buenos Aires, Argentina

AGÊNCIAS: Montevideo, Porto Alegre, Santos, Rio de Janeiro, Recife, São Paulo, Valparaíso, Chile, Argentina, Uruguay, Brasil, etc.

Correspondentes em todas as maiores cidades do Brasil e do estrangeiro

**Depósitos a prazo fixo**

3 mezes juros de 4% ao ano

6 " " " 5% " " "

12 " " " 6% " " "

**Depósitos à vista 3% ao ano**

Até Rs. 10.000.000 juros de 4% ao ano

Rio de Janeiro - Rua da Quitanda 117 - Caixa Postal 1211 - Tel. 6400 N.

**O JATANY ODEON**

Companhia Brasil Cinematographica

Nem com a chuva de hon-tem deixou

**ALICE BRADY**

de causar sucesso, como está acontecendo com

**A SUA NOITE DE NOUPAS**

Lindo romance, em que a artista tem um papel "double".

Uma joia da Select-Pictures

**O TEMA?** Apenas isto: Duas meninas apaixonadas pelo mesmo homem, na noite de noivas, não sabe qual a sua verdadeira mulher!

**MUTT e JEFF**

O fabricante de brinquedos

**THEATRO MUNICIPAL**

Concessionário da temporada oficial WALTER HUCHI

Sabado, 21 de Agosto

A's 8 1/2 DA ARDE

**ULTIMO CONCERTO**

**VECSEY**

PROGRAMMA

1) Concerto... Sibellus allegro, moderato, adagio, molto, allegro (dance macabre). (Dedicado a Vecsey.)

2) Devant un tombeau... Vecsey

3) a) Arietta; b) Valse mignone... Paul Tuon

INTERVALO

4) Rondó Capriccioso - Saint-Saens.

5) Carmen Fantasia - Bizet-Hubay. Ao piano o Maestro Walter Mayer Radon.

PREÇOS

Frizes, 50¢; camarotes de 1ª, 50¢; de 2ª, 30¢; cadeiras, 10¢; balcões A e B, 8¢; outras filas, 6¢; galerias A e B, 4¢; galerias, 3000.

**COMPANHIA DRAMATICA FRANCEZA**

HOJE - Sexta-feira - HOJE

A's 8 1/2

2.ª extraordinária das tres cumulativas

**LA CHASSE A L'HOMME**

Peça em tres actos, de MAURICE DONNAY

PREÇOS

Camarotes de 1ª, 30¢; balcões A e B, 20¢; outras filas, 7¢; galerias A e B, 4¢; outras filas, 3000.

**DOMINGO, 22**

PRIMEIRA RECITA VES. ERAL

A's 2 1/2

**LA ROBE ROUGE**

Peça em quatro actos, de Brieux.

Grandioso successo

PREÇOS

Frizes e camarotes de 1ª, 50¢; camarotes de 2ª, 30¢; poltronas, 10¢; balcões A e B, 8¢; outras filas, 6¢; galerias A e B, 4¢; outras filas, 3000.

**THEATRO LYRICO**

Empresa JOSE LOUREIRO

Grande Companhia Portuguesa do Theatro Nacional Almeida Garrett

Tournée PALMYRA BASTOS-EDUARDO BRAZAO, de que faz parte a gloriosa actriz LUCINDA SIMÕES

**BREVEMENTE: ESTREIA com a peça em tres actos**

**FLOR DE SEDA**

(Do repertorio da actriz PALMYRA BASTOS)

Na bilheteria do theatro acham-se abertas uma assignatura de 12 réditas, que serão dadas com 12 premiadas das melhores peças do grande repertorio da companhia

**No maximo de 5 por semana**

PREÇOS PARA ASSIGNATURA: Frizes, 100¢; camarotes, 50¢; poltronas e varandas, 25¢; cadeiras, 10¢; balcões, 5¢ e galerias, 2500.

**AVISO** - Os Srs. assignantes da temporada do THEATRO MUNICIPAL têm preferencia nos logares correspondentes aos seus, naquello theatro, até domingo, 22 do corrente

**REPERTORIO** - Marquez de Villemers, O Amigo Feltz, Hamlet, Kean, Lennor Telles, D. João Tenorio, Cardenal, A Morgadilha de Val-Fior, Metters-se a Rescriptor, Bibliotecario, Os Velhos, Macinnettes, Bicho do Janto, Idade de Amar, Sua Magestade, Flor de Seda, Antimario, Fedora, Coração Mandado, Pipiolo, Cadeia n. 13, A Dama Branca, Cria das Cardenas, Amar de Perdicao, Leitura e Escrita, A Madrugada e Dama das Camélias

**THEATROS DA EMPRESA JOSE LOUREIRO**

**THEATRO REPUBLICA**

Companhia Portuguesa de Operetas SATANELLA-AMARANTE

Direção musical do maestro WENCESLAO PINTO

**HOJE - A's 8 3/4**

Festa artistica da actriz LUIZA SATANELLA. Em homenagem a S. A. R. o Principe Almonde

1ª representação da opereta em 3 actos de LOMBARDO, tra luctio de ERNESTO RODRIGUES, FELIX BERMUDEZ e JOAO BASTOS

**AMOR DE APACHES**

(MADAME DE THEBES)

DISTRIBUICAO - Mito (Mito, da Thebes): Lúiza Satanela; Clara Black, Rachel Barros; Mito, Pison, Maria Santos; Douradinho, Maria Theresia; Ivonne, Theresia Gomes; Odette, Ermelinda Gomes; Bibi, Estevão Amarante; Miguel Angelo, José Victor; Blackson, Abilio Baptista; Lourenço, J. de Alvea; Malmequer, Virgilio Mesquita; Pluton, H. Oliveira; Li az Branco, Pedro Magalhães

Magnifica encenação

Num dos intervallos s-á tocado pelo orchestra o Hymno escripto pelo mestre Luiz Maria Simões, em honra de S. A. R. o Principe Almonde.

**AMANHÃ - AMOR DE APACHES.**

Na bilheteria acham-se abertas as assignaturas para as assignaturas deste theatro.

Bilhetes à venda na bilheteria e na Casa Lopes Fernandes, Avenida Rio Branco 138, das 11 às 17 horas.

**PALACIO THEATRO**

COMPANHIA CHABY PINHEIRO

**HOJE A's 8 3/4 HOJE**

A peça portuguesa de maior successo no Brasil

**O CONDE BARÃO**

Zé Maria, CHABY PINHEIRO

Grande successo de toda a companhia

Amanha - O Conde Barão.

Tercia-feira - Coimbra Terra de Amores.

**THEATRO LYRICO**

Leopoldo Fróes

Grande Companhia de Comedia

**HOJE - A's 8 3/4**

12 representações (repis-) da comedia em 3 actos de Claudio de Souza

**EU ARRANJO TUDO...**

Bernardo, o pirata - LEOPOLDO FRÓES

Brilhante desempenho de toda a companhia.

Amanha - A Ideia Ideal.

Domingo - Matinée - Nossa terra - A noite - O marido de minha noiva.

A seguir - Viagem ao redor das mulheres, de Rastos Tigre e Antonio Torres.

**THEATRO MUNICIPAL**

CONCESSIONARIA - EMPRESA NACIONAL DE OPERA

**TEMPORADA DE 1920**

**GRANDE COMPANHIA LYRICA ITALIANA BONETTI**

e Companhia de Bailes Classicos - ALEXANDRE JAKOVLEFF

Maestros Directores de orchestra: TULIO SERAFIN-FERNANDO MASSON

São principaes figuras do elenco os celebres cantores:

SOPRANOS - Claudia Muzio, Elena Rakovska, Juanita Caracciolo e Fidelia Campiña.

MEZZO-SOPRANOS - Fanny Anitua e Maria Claessens.

TENORES - Ferrari, Fontana, Voltolini, Merli e Ciniselli.

BARYTONOS - Carlo Galeffi e Francisco Cigada.

BAIXOS - Lazari, Ludikar e Azzolini.

CANTORES FRANCEZES - Mireille Berthon (soprano) e Cerdan (baixo), da Grande Opera de Paris - Fraquin (tenor) e De Marcy (barytono), do theatro La Monnaie, de Bruxellas.

SOPRANOS BRASILEIROS - Hedy Iracema (das Operas de Berlim e Vienna) - Maria Antonieta (estréia).

**REPERTORIO**

**OPERAS NOVAS: IRACEMA** (inedita, brasileira) de Octaviano Gonçalves - MONNA VANNA - IVAN LE TERRIBLE - PHEDRA

**OPERAS CONHECIDAS: RE' DI LAHORE - MANON** - AIDA - MEFISTOFELES - LORELEY - TRISTANO E ISOTTA - TRAVIATA - CAVALLIERE DELLA ROSA - LOHENGRIN - THAIS - BOHEME - SALVADOR ROSA, de Carlos Gomes.

DESLUMBRANTES SCENARIOS, ADEREÇOS E LUXUOSISSIMO GUARDA-ROUPA DO THEATRO COLON, cedidos por voto unanime pelo Conselho Municipal de Buenos Aires

**Grandes Concertos Symphonicos dirigidos pelo EMINENTE RICARDO STRAUSS**

que dá ao Rio de Janeiro a primazia da sua tournée á America do Sul.

Está aberta a assignatura dos DOUS TURNOS para frizes, camarotes de 1ª e 2ª ordens, poltronas e balcões, no escriptorio da Empresa, á AVENIDA RIO BRANCO 122, sobrado (Casa Arthur Napoleão), nas seguintes condições:

Primeiro turno - Assignatura franca.

Segundo turno - Dá-se preferencia nos Srs. assignantes do primeiro turno da temporada official deste anno, até o dia 27 do corrente, ás dezesseis horas.

Preços da assignatura para o primeiro turno (doze réditas: tres por semana) - Frizes e camarotes de 1ª, 2:232\$000 - Camarotes de 2ª, 720\$000 - Poltronas, 372\$000 - Balcões A e B, 306\$000 - Balcões, outras filas, 234\$000.

Preços para a assignatura do segundo turno (oito réditas) - Frizes e camarotes de 1ª, 1:488\$000 - Camarotes de 2ª, 480\$000 - Poltronas, 248\$000 - Balcões A e B, 204\$000 - Balcões, outras filas, 156\$000

**PAGAMENTO NO ACTO DA INSCRIPÇÃO**

As assignaturas de GALERIAS para os dois turnos serão abertas na bilheteria do Theatro Municipal OITO DIAS ANTES da chegada da Companhia ao Rio de Janeiro o que será previamente anunciado.

**AVISO** - Todas as pessoas, que tenham marcado logares para o primeiro turno, podem ir buscá-los até ao dia 24, ás 10 horas.

**WILLIAM RUSSELL**

Fox Film Corporation

**PATHE' NEW'S**

Pathe' News

E' a predominante fabrica FOX-FILM CORPORATION que apresenta o moderno film social

**O APOSTOLO DA HONRA**

em 6 actos de fortissimas emoções, tendo como artistas primazes o joven e elegante:

**WILLIAM RUSSELL**

e o severo GEORGE MAC QUARIE

Página da vida conjugal, que nos conta, em tranços de intensiva dramaticidade, que atingem ao tragico, a historia de um adulterio frio e calculado, nuncio praticado por uma mulher, que no torvelinho da sua luxuria, arrasta a destruição um innocente.

O ultimo numero do querido:

**PATHE' NEW'S N.º 78**

SEGUNDA-FEIRA - Mais uma obra colossal da cinematographia moderna

**SONHO REVELADOR**

Poema cinematographico em seis actos, da serie espectral da Fox Film Corporation, pela famosa

**THEDA BARA**

Reapparece Pina Menichelli

**CINEMA CENTRAL Noris**

Avenida Rio Branco 168 - Tel. 4218 C. - Empresa PINELDI

**HOJE O EXITO mais sensacional HOJE**

Depois de uma ausencia prolongada, volta a fulgurar na tela, com o seu talento de esculptor, o sensível Diva

**PINA MENICHELLI**

Ritua pela sedução. O seu harin nioso conjunto de atractivos é pleno de graça e encanto. Incomparavel de elegancia e inimitavel na interpretação das grandes apaixonadas e das grandes amorosas.

**NORIS**

Não é um film enj, entretido corre por conta de um anonymo, elle é a exacta reprodução de uma obra do vigoroso e scriptor JULES CLARATIER, da Academia Franceza, em seis actos vibrantes da ITALIA FILM, de Torino. Film do Emporio Cinematographico Aurelio Borchini.

O CENTRAL offerece este mimo artistico, consolo de agradar aos seus innumeros frequentadores a preços communs.

Camarotes, 50¢; poltronas, 1\$000.

Segunda-feira - MARY MAC LAREN em o film FLIZ PINIOR, seis actos, Universal, serie de ouro.

**CINEMA IDEAL**

**HOJE. Um extraordinario programma de estrondoso successo!**

Numa super-produção da FOX FILM, apresentamos hoje o apreçado artista

**WILLIAM RUSSELL**

O emulo de Tom Mix, cujos valerosos dotes artisticos obtiveram raras aplausos, logo na sua estréia. Hoje, no estupendo film que exhibimos, ficção de um... vez firmados os extraordinarios recursos do vigoroso actor, incompara vel em

**O APOSTOLO DA HONRA**

Sets actos surprehenderes, de maximo interesse e encenação, desenvolvidos através o mais bello dos temas que, na cinematographia, não é dado ver.

Uma obra perfeita, digna de ser classificada entre as melhores, a melhor do anno!

No mesmo programma apresentamos um notavel lavo, da cinematographia italiana

**A GUARDA CANCELA N. 13**

do qual é protagonista uma novel e ella, que pela... for osura e... idade, foi cognominada, na Italia, a moderna MARY PICKFORD. MARIA ROAZIO, admiravel no decorrer dos cinco sensacionais actos, em que entra, os quaes se desenrolam sobre um inteno enredo, em que tudo é amor, belleza e encenação!

SEGUNDA-FEIRA - THEDA BARA, a eximia artista da Fox, no grande "film" SONHO REVELADOR, cinco actos de successo!